



Qeyrana serokatîyê çareser dibe



Li Herema Kurdistanê qeyrana serokatîyê gihîşte xelesa dawî. Niha bala raya giştî li ser biryara PDK'ê ye. Piştî ku Îranê hefteyek berê razibûna xwe bi dirêjkirina maweya serokatîya Barzanî da xuyakirin û bi RHK'ê re peymanên sazkirina xetên neftê îmze kir, YNK û Tevgera Goran jî helwesta xwe nerm kirin.

Serokê RHK'ê Mesûd Barzanî, piştî ku rewş ber bi aloziyê ve çû hişyarî da partiyên siyasî. Barzanî got; "Di çareserîya kêşeyê de li hev bikin. Ger hûn li hev nekin wê hîlbijartina pêşwext bê lîdarxistin. Pêwîst bike em dikarin şeweyê hîlbijartina serokatîyê jî pêşkêşî raya gel bikin." **R02 - 03**

Rojava di 'tampona' Tîrkiye û DYA'yê de!

Bi destpêkirina qonaxa pêvajoya serxwebûna Herêma Kurdistanê re hêz û dewletên li hember destkeftiyên kurdan derdiketin dîsa ketin nava tifaq û hevgerînekê û êdî jî ser DAÎŞ'ê êrîşî kurdan kirin da ku kurd nebin xwedî destkeftî û rêveberiya xwe. Li hêla din bi destpêkirina qeyrana siyasî ya li Sûriyeyê re kurdên Rojavayê jî dest bi parastin û rêvebirina heremên xwe kirin.

R04-5

Kurdistan defakto serbixwe ye!

Pisporê Pêwendiyên Navnetewî û Gerinendeyê Giştî yê Spêda Dr. Eb-dulkerîm Ahmed egeriya ku Rojava bi Herêma Kurdistanê ve bê grêdan û nefta Kurdistanê bi ser Rojava ve arasteyî Derya Spî bibe pêkan dibîne û vê yekê bi têkbirina DAÎŞ'ê ve pêwendîdar dike. Ahmed anî ziman ku Kurdistan êdî bi awayekî defakto gihîştîye serxwebûnê.

R08-9

Îran kolberên kurd dikuje!

R12

Jin mohra xwe li bazarê jî dixin

R14**Zarok**Metelokên Zarokan **R13****Kirmanckî**Ziwan û roman **R06-7****Welat**Mereş **R10-11****Z. Gabar Çiyan**Evîn helbestê dihone... **R16**

Mustafa Turan

Li Herema Kurdistanê qeyrana ser-okatiyê gihiştê xeleta dawî û bala raya giştî li ser biryara PDK'ê ye. Piştî ku Iranê hefteyek berê razibûna xwe bi dirêjkirina maweya serokatiya Barzanî da xuyakirin û bi Rêveberiya Herêma Kurdistanê (RHK) re peymanên sazkirina xetên neftê îmze kir, YNK û Teverga Goran jî di mijara qeyranê de nerm bûn. Herdû parti pêşniyaza bi şerta ji alî parlamenê ve hilbijartina Serokê Herêmê, 2 salên din dirêjkirina serokatiya Mesûd Barzanî li PDK'ê kirin. Di vê kéliya ku ji 20'ê Tebaxê roja tîjebûna maweya serokatiya Barzanî re çend rojên mane de, Serokê RHK'ê Mesûd Barzanî, piştî ku dît rewş ber bi aloziyê ve diçe hişyarî da partiyan siyasî. Barzanî jî partiyan re got: “Di çareserîya kêşeyê de li hev bikin. Ger ku hûn li hev nekin wê hilbijartina pêşwext bê lîdarxistin. Ger ku pêwîst bibe em dikarin şeweyê hilbijartina serokatiyê jî bi rêya referandûmê pêşkêşî raya gel bikin.”

Di van rojên qeyranê de her wiha Teverga Goran pêşniyaza rêveberiya dûqolî anî rojevê, lê belê ev pêşniyaz ji alî YNK'ê ve hate redkirin. Lê dîsa jî ji ber metirsiya ku egerî heye hin endamên meclîsê piştgirî bidine vê pêşniyaza Goran, serkirdeyên YNK'ê hişyarî li endamên meclîsê kirin ku piştevanîya vê pêşniyazê nekin.

Barzanî: Bila gel biryar bide

Ji ber ku rewş ber bi aloziyeke mezintir ve çû Serokê RHK'ê Mesûd Barzanî bi sê şertan pêşniyaz li partiyan kir ku bi rêyên din ên çareserîya qeyranê biceribînin. Barzanî ragihand ku dikare şeweyê hilbijartina Serokê Herêmê jî bi referandûmê jî gel bê pirsîn û wiha dom kir: “Di derbarê qeyranê de min di 29'ê Heziranê de ji gel re ragihandibû ku ger qeyran heta 20'ê Tebaxê dom bike ez ê helwesta xwe diyar bikin. Qeyran nehatiye çareserkirin û hin derdor bi amadekirina zemîna derbê re mijûl in. Ew derdorekî ku di 2005'an de li dijî ji alî parlamenê ve hilbijartina serokatiyê derdiketin, ji bo berjewendiyên xwe yên şexsî û siyasî niha bi hinceta ku serokatî partiyeke siyasî lawaz dike, hewl didin ku Serokê Herêmê jî alî gel ve neyê hilbijartin.” Barzanî di berdewamiya peyama xwe de helwesta pêşkêşkirina parlamenê ya



pêşnûmayasaya ku erka hilbijartina Serokê Herêmê radestî parlamenê dike wek helwesteke qeyrançêker bi nav kir, banga ku di 16'ê Tirmeha 2013'an de li partiyeke siyasî û parlemenê kiribû bi bir xist û wiha dom kir:

“Wê demê min pêşniyaza nivîsandina destûreke nû kiribû. Min vê bangê ne ji bo parastina serokatiya xwe, ji bo ku RHK'ê bibe xwedî destûreke nû û ji bo ku rêveberiya siyasî di bin çavdêriya gel de bê meşandin kiribû. Lê belê hin kes dibêjin ku ‘Çawa me projeya destûrê ya wê demê tîk biribe, em ê yasaya serokatiyê jî bi heman şeweyê biguherînin û em ê serê wan li ber xwe pêl bikin, heta em ê wan ji Hewlêrê derxînin.”

Di peyama xwe de Barzanî balê kêşa ser nîqaşên 2004'an ên li ser dabêşkirina parêzgehan a Herêma Kurdistanê jî û diyar kir ku wek wê demê, niha jî ez ê beşdarî van nîqaşan nebim û ez ê destûr nedim ku Kurdistan wek parêzgehî bê dabêşkirin.

Ji yasayên şoreşê derbasbûna destûrê

Barzanî di peyama xwe de bi bir xist ku şoreşa 1991'an bi şîara azadî, dadwerî û demokrasîyê destpê kirî ye û da zanin ku ji ber di 1991'an de li Koyeyê wî biryara derbasbûna destûrê daye û gotiye ku ‘Li Kurdistanê li ser destûrê tu hêz tune ye’ ew pir serbilind e û bi bir xist ku Sekreterê Giştî yê YNK'ê Mam Celal Talabani jî ji bo toveşî asîti û demokrasîyê li Kurdistanê kulîlk vekin pir ked daye. Barzanî ragihand ku di pêvajoyeke wiha ku li dijî DAIS'ê şerekî diyar tê meşandin de wê nexwestiye ku peyameke bi vî rengî belav bike, lê belê ew bêçar maye ku vê peyamê ragihîne.

Di vê pêvajoya ku ser û kaosê ku ji ber DAIS'ê li serê Rojhilata Navîn bûye bela de, ji ber ku di raya giştî ya kurd û di qada navneteweyî de bi saya pêwendiyên xwe yên diplomatîk xwedî grîngîyeke mezin e û di warê dabînkirina çek û teqemeniyên pêwîst ên hêzên Pêşmerge de roleke wî ya grîng heye PDK, şert dibîne ku Mesûd Barzanî li ser erka Serokatiya Herêmê bimîne û wa bawer dike ku ger Barzanî wek serok nemîne wê pêwendiyên diplomatîk ên navneteweyî û hemû deskeftiyên diplomatîk derz bixwin; Lewre riwangeya di siberoja nêzîk de ragihandina serxwebûnê ya ji alî Barzanî ve, ji alî rêveberên DYA bêtir ji alî derdorekî leşkerî û sîxurî yên DYA'yê ve tê ziman.

Serxwebûn di serdema piştî Obama de veşartî ye

Êrîşên DAIS'ê yên ku ji nişk ve li dijî Şengal û deverên din pêk hatin, her çîqas di kurdan de şikesteke derûnî ya demkî peyda kiribe jî, divê neyê ji bîrkirin ku ev pêvajoya ku DAIS'ê da destpêkirin ji bo kurdan derfetên destkeftiyên dirokî jî peyda kirine. Piştî reva artêşa Iraqê ya ji herêmên bi nakok ên ku her çîqas di destûra Iraqê de rêbazên çareserkirina wan diyar be jî ji alî Bexdayê ve pirsgrêkên wê nedihatîn çareserkirin ew herêm ketin destê Pêşmerge, destkeftiyên li Rojavayê Kurdistanê û sempatiya kurdan a di raya giştî ya dinyayê de hate afirandin, diyar dikin ku



ev pêvajoya bi aloz di heman demê de ji bo kurdan fersendên mezin jî peyda kirî ye.

Berovajiyê serkirdeyîya politîk pêşniyazkirina dabêşkirina Iraqê ya aliye lekerî yê DYA'yê beguman ji bo aramiya Kurdistan û Rojhilata navîn rêbaza herî guncav e. Piştî ku DYA ji bidestxistina Mûsilê ya DAIS'ê re bêdeng ma, lê piştî ku DAIS'ê berê xwe da Hewlêrê ket nav hewlandên bergirîya Herêma Kurdistanê, lê di heman demê de israrkirina yekdestiya Iraqê dûalitiya DYA'yê askere bike jî, israra berdewamiya serokatiya Barzanî ya heta piştî serdema piştî Obama, dikare referandûma serxwebûnê pêkan bike.

Her çîqas politikayên herêmî yên kurd-edemî jî guherînan re vekirî be û helwesta Îranê ya li dijî serxwebûna Kurdistanê zelal be jî, helwesta Tirkîyeyê ya ku di kéliya DAIS'êrîşên xwe yên li ser Kurdistan da destpêkirin di birdanka Başûr de hê jî zindî ye.

Hecî Mehmed: Qeyran dikare bi hikûmeteke nû bê çareserkirin

Serokê Partiya Demokrat a Sosyalîst a Kurdistanê (PDSK) û Fermandarê Pêşmerge yê Eniya Kerkûkê Mihemed Hecî

Mehmûd di derbarê xeteriyên qeyrana serokatiyê de pirsên BasNûçeyê bersivand. Mehmûd diyar kir ku qeyran dikare bi helkefta aliyan bê çareserkirin û ev yek dikare bi sazkirina hikûmeteke nû bê kirin. Mehmûd diyar kir ku alî bi zimanekî tûnd hev rexne dikin û ev yek dibe sedemê mezinbûna qeyranê û dom kir: “5 parti-yên ku di parlamenê de komên wan hene bi hev re hevkarîyê kirine û vê hikûmeta heyî damezirandine. Ji ber vê yekê, divê qeyranê jî bi heman hevkarîyê çareser bikin; Lewre li Kurdistanê pirsgrêk tu carî bi darê zorê çareser nebûne.”

Mihemed Hecî Mehmûd ragihand ku her çîqas ew alîgirî ji alî gel ve hilbijartina Serokê Herêmê be jî, yên ku dikarin pirsgrêkê çareser bikin PDK û YNK ne û ger ku ev her dî partiyeke siyasî di nav hev de li hev bikin wê pirsgrêk wisa bê çareserkirin. Mehmûd hatina şandeyên DYA, Îran û Tirkîyeyê ya Herêma Kurdistanê bi bir xist û hişyar kir ku ger kurd pirsgrêkên xwe yên navxweyî çareser nekin, wê hêzên derve destwerdana Herêma Kurdistanê bikin.

Şemal Abdula: Rehên dirokî yên

qeyranê hene

Rojnameger Şemal Abula ku herêmê û qeyranê jî nêz ve dişopîne balê kêşa ser rehên dirokî yên qeyrana siyasî û anî ziman ku ev kêşe bi dijayetiya Barzanîyan ya ku di salên 1960'an li hember Serokê PDK'ê Mistefa Barzanî hatiye destpêkirin re tîkildar e. Abdullah di diyaloga li gel Rojnameya me BasNûçeyê de da zanin ku YNK dizane serxwebûna Kurdistanê nêzîk e, naxwaze ku serxwebûn ji alî Barzanî ve bê ragihandin û ji bo pêşî li vê yekê bigire qeyranê durust kirî ye. Abdula, anî ziman ku bi ragihandina serxwebûnê re wê Barzanî ne tenê li Başûrê Kurdistanê, her wiha li hemû Kurdistanê bibe serkirdeyekî bê alternatîf û ji ber vê yekê YNK û Goran dixwazin kesayetekî din bikin Serokê Herêmê û serxwebûnê ragihînin, lê belê ji ber kesayetek ku dikaribe cihê Barzanî tijî bike nabînin qeyranê didomînin. Şemal Abdula wiha dom kir: “Di sala 1964'an de, dema ku ji bilî PDK'ê tu parti hîna nehatibû damezirandin, di kongreya PDK'ê ya wê salê de serokatiya Mistefa Barzanî nehate pesendkirin. Ev dîbendiya ku di nav PDK'ê de rû da bû sedem ku xela Silêmanî YNK'ê

damezirîne û PDK'ê lawaz bike. Piştî vê pêvajoyê siyaseta Başûrê Kurdistanê li ser van xetên siyasî tekoşîna neteweyî dom kir. Sedemê qeyrana siyasî ya îroyîn jî berdevamiya dîbendiya wê demê ye. Ango ew qeyran sîtava dij-Barzanîtiya xeta Silêmanî ye”

Serhildêriya Rojhilat û rola Barzanî

Şemal Abdula li ser nêzîkahiya Îran, Tirkîye û DYA'yê ya qeyrana siyasî jî rawestiya û da zanin ku li Rojhilatê Kurdistanê du hêzên sereke yên leşkerî û siyasî hene, yek ji van hêzan wek bîrdozî nêzîkî Barzanî ye, ji ber ku Îran jî wê yekê haydar e, bawer dike ku serokatiya Barzanî nedome, ev yek dikare bibe hincet ku ew hêza ku nêzîkî Barzanî ye li Rojhilatê Kurdistanê dest bi şerê çêkdari bike, ji ber vê yekê ji Îran bi 2 sal dirêjkirina maweya Serokê RHK'ê Birêz Mesûd Barzanî razî bûye û ev rewş pêkan dike ku Barzanî 2 salên din jî postê serokatiyê berdevam bike. Abdula wiha dom kir: “Partî û rêxistinên ji Rojhilat ên ku li Herêma Kurdistanê ne xwe bi çek û rext dikin û derbasî Rojhilat dibin. Ev yek Îranê metirsîdar dike û ger ku li Rojhilat

şer û pevçûn rû bidin, Barzanî dikare van şer û pevçûnan rawestîne. Sedemên veşartî yên Îranê bêçar dike ku bi Herêma Kurdistanê re peymanên sazkirina xetên neftê û frotina neftê îmze bike. Abdula, angaşt ku dî hefte berê Cîgirê Sekreterê Giştî yê Lîjneya Parastinê ya Neteweyî ya Îranê Ahmed Amîrî hatiye Hewlêrê û bi Barzanî re hevdişînek pêk ani ye û di hevdişînê de ji Barzanî re gotiye, “Li Rojhilat beşek mezin a kurd rikberiya te dike, lê belê beşeke din ya mezin ji bi te ve grêdayî ne” Abdula anî ziman ku ne tenê Îran û Tirkîye, gellek welatên herêmê û yên rojavayî jî piştgirî didin berdewamiya serokatiya Mesûd Barzanî.

Şemal Abdula di bedewamiya axaftina xwe de li ser dîbendiya helwestî ya rêveberî û burokrasiya leşkerî ya DYA'yê ya li ser serxwebûna Kurdistanê jî rawestiya, serdema piştî Obama destnîşan kir û diyar kir ku bi hatina serokekî komarparêz wê bi erênî nêzîkî ragihandina serxwebûnê bibe. Abdula da zanin ku ev dîbendiya DYA, dîbendiya riwangeya Wezareta Parastinê û ya Karên Derve ye û got: “Divê RHK'ê jî wê dîbendiya DYA'yê bêtir li ser çareserkirina qeyrana navxweyî raweste û hewl bide ku bi serkeftî jî wê qeyranê rizgar bike; Lewre ji bo serxwebûnê tiştê herî diyarker yekîtiya neteweyî ye.

YNK li alternatîfêk digere

Di nav nîqaşên qeyrana serokatiyê de hate ragihandin ku YNK li hember serokatiya Barzanî di nav lêgerîna alternatîfêkî de ye. Li gor angaştan Cîgirê Sekreterê Giştî yê YNK'ê Berhem Salih jî bo li hember Barzanî bibe namzetê serokatiyê pêşniyazek pêşkêşî Sekreterê Giştî yê Teverga Goran Newşîrwan Mistefa kirî ye û egerî heye ku ev pêşniyaza Berhem Salih di civîna ku wê PDK û YNK jî bo çareserîya qeyranê pêk binin de jî wê bê nîqaşkirin. Tê gotin ku ev pêşniyaza ku Berhem Salih wek proje amade kirî ye gihiştîye ber destê Serokê RHK'ê Mesûd Barzanî jî. Li gor

wê projeyê wê Barzanî 2 salên din jî postê serokatiyê bidomîne, piştî pêşnûmayasaya ku bi mebesta erka hilbijartina Serokê Herêmê radestî parlamenê bike ji alî YNK, Teverga Goran û partiyeke Îslamî ve ji parlamenê re hatibû pêşkêşkirin wek fermî bê pesendkirin, di hilbijartina 2 salên din de Newşîrwan Mistefa bibe namzetê Serokatiya Herêmê ya ku wê ji alî parlamenê ve bê hilbijartin. Li gor projeyê, di navbera van dî salên ku wek ‘serdema demkî’ hatiye destnîşankirin de, wê Hêzên Pêşmerge di bin banê Wezareta Pêşmerge de bibe yekdestkirin, bi mebesta ku pêdiviyên aborî, frotina neftê û pêwendiyên Hewlêr û Bexdayê bişopîne û raportên xwe yên li ser wan babetan pêşkêşî Serokê Herêmê bike wê lîjneyeke bi navê Lîjneya Serokatiyê bê damezirandin.

Ji alî din ve Serokê Koma YNK'ê ya Parlamenê Bêgerd Talabani ragihand ku wek YNK, ew di helwesta xwe ya li ser hilbijartina Serokê Herêmê de bi israrin û wan projeya xwe pêşkêşî serokê parlamenê kirî ye. Bêgerd Talabani di daxuyaniya xwe ya bi ser hesabê xwe yê medyaya civakî de bang li hilbijêrên YNK'ê kir û ragihand

ku ew ê YNK jî helwesta xwe paş ve gav nehaweje.

Nêçîrvan Barzanî jî piştgirî da projeyê

Piştî aşkerekirina projeya Berhem Salih Cîgirê Sekreterê Giştî yê YNK'ê Kosret Resûl banga piştgiridayîna projeyê kir û diyar kir ku rêbaza herî baş ev proje ye. Piştî banga Kosret Resûl Serokwezîrê RHK'ê Nêçîrvan Barzanî banga Kosret Resûl bi erênî pêşwazî kir û destnîşan kir ku projeya Berhem Salih hêvîdariya kurd û dostên kurdan dibersivîne û şayanî nîqaşê ye. Nêçîrvan Barzanî di daxuyaniya xwe ya nivîskî ya di derbarê vê projeyê de anî ziman ku ji bo qeyrana serokatiyê bi rêbazên diyalog û yekîtiyê bêne çareserkirin PDK pir helwestiyaye, di navbera PDK û YNK'ê de hevkarîyeke ku bi salane dom dike heye û ew bawer dike ku her dî alî di çarçoveya rêzdariyê de dikarin vê pirsgrêkê çareser bikin.

Li dijî Pêşmerge çekên kîmyewî hatin birakarin

Hefteya çûyî, piştî êrîşeke bi topên hewanî ya DAIS'ê, nêzîkî 60 Pêşmerge bi hinceta ku astengiya bêhdanê dikêşînin û çermê wan şewitî ye rakirin nexweşxaneyan. Piştî wê buyerê hate gotin ku egerî heye ku DAIS'ê gaza hardalê bikar anî ye. Di destpêka şerê Herêma Kurdistanê de jî car caran angaştên bi vî rengî hatibûn rojevê lê paşê encam jê derneketibûn. Lê piştî wê angaştê dawî rayedarên DYA û Alman jî ragihandin ku egerî heye DAIS'ê gaza hardalê bikar anibe. Berdevkê Lîjneya Parastinê ya Neteweyî ya DYA'yê Alistair baskey da zanin ku ji bo mijarê aşkerekirin DYA'yê dest bi lêpîrsinê kirî ye û piştî lêpîrsinê ew ê encamên lêpîrsinê ragihînin.

Berdevkê Wezareta Parastinê ya Almanya Ingo Gertzartz jî di derbarê mijarê de ji ajansa AFP'ê re daxuyand ku li dijî Pêşmerge êrîşên kîmyewî pêk hatine, ev yek li gor hiqûqa navneteweyî tawaneke mezin e, li ser wê bûyerê lêpîrsîn hatine destpêkirin û di encama lêpîrsinê de wê Almanya li ser wê bûyerê helwesta xwe jî raya giştî re ragihîne. Piştî wê êrîşa DAIS'ê ya ku tê gotin bûjenên kîmyewî bikar anîye, fermandarên Pêşmerge ferman dan ku hemû Pêşmergeyên emiyan maskên gazê bikar binin.



Rojava di ‘tampona’ Tirkîye û DYA’yê de!

Mehmet Salih Batrhan

Bi destpêkirina qonaxa pêvajoya serxwebûna Herêma Kurdistanê re hêz û dewletên li hember destkeftiyên kurdan derdiketin dîsa ketin nava tifaq û hevgartinekê û êdî ji ser DAÎŞ’ê êrîşî kurdan kirin da ku kurd nebin xwedî destkeftî û rêveberîya xwe. Li hêla din bi destpêkirina qeyrana siyasî ya li Sûriye’yê re kurdên Rojavayê jî dest bi parastin û rêvebirina heremên xwe kirin. Her wiha hêzên ku tekane armanca wan dagirkirina Kurdistanê ye û yên ku ji destkeftiyên kurdan ên li herdû perçeyan aciz bûn. Bi dehan komên îslamî yên tûndrew bi ser Rojava we şandin û bûn sedema xesarên mezin.

Her wiha li hêla din niha rola hêzên kurdên Rojava li hemberî DAÎŞ’ê û komên din ên tûndrew serkeftinên mezin bi dest xistin û li Rojava weke hêzêke bejayî ya koalîsyonê şer dikirin bûye cihê nîqaş û gumanan. Li layekî koalîsyona ku Emerîka serperîştîya wê dike eşkere dike ku ewê li hember DAÎŞ’ê di piştevanîya PYD’ê de berdewam bin û tifaqa wan a li gel PYD’ê berdewam bike. Li layê din jî Tirkîye ya ku bi tifaq û piştevanîya DAÎŞ’ê dihat tawanbarkirin piştî tekçûna DAÎŞ’ê nebûna DAÎŞ’ê ya li nêzikî şînorê Kurdistanê bû sedem ku Tirkîye ji xwe re hevkarên nû peyda bike.

Her wiha daxwaza Tirkîye’yê ya “herêma tampon” a li Cerablûs û Ezazê û perwerdekirina milîşeyên tirkmen û daxuyaniyên rayedarên Tirkîye’yê yên li hember PYD’ê û YPG’ê dibin cihê şik û gumanê.

Li aliyê din vekişîna El Nûsra’yê ya ji

derdora Cerablûs û Ezazê û bicihbûna milîşeyên tirkmen li herêmê di raya giştî ya cihanê de jî deng veda û li gor analîstan egera şerekî di navbera milîşeyên tirkmen û kurdan de rûbide. Her çend Rûsya û Emerîka li hember daxuyani û stratejiyên Tirkîye radiwestin jî Tirkîye bi kiryarên xwe peymanên navdewletî bînpê dike. Perwerdekirina milîşeyên tirkmen û di avakirina ‘herêma tampon’ de israra Tirkîya’yê li Rojavayê û Sûriye’yê deriyên nû yên şer û koçberiyê vedike.

Siyaseta yek alî ya Rojava tifaqa wan a bi gelek komên çekdar û rejîma Esed re hevnegirtin û êrişên wan ên li ser partiyên din ên kurd jî dibin cihê şik û guman e. Her wiha di êrişên dawî yên li ser Kobanê de lawaziya enformasyon û hêza wan a navxweyî û îcaze nedana wan a ji bo derbasbûna Pêşmergeyên Rojava di warê parastina xelk û destkeftiyên Rojava de dibe cihê endîşeyan.

‘Di navbera Tirkîye û Emerîka’yê de rageşî heye’

Li hêla din Rojnameya Newyork Times jî eşkere kir ku ji ber “herêma tampon” rageşî di navbera Emerîka û Tirkîye’yê de heye. Her wiha rojnameyê eşkere kir ku Tirkîye di derbarê avakirina herêma tampon de gelekî daxuyani dane û ew jî mebesta wê dûr xistîye û ev yek jî bûye sedema rageşîya di navbera herdû welatan de. Nûçeya rojnameyê wiha ye: “Emerîka û Tirkîye di derbarê avakirina herêmeke tampon a li bakurê Sûriye’yê de gelek daxuyaniyên jî hev çûda belav kirin. Ev yek jî dide eşkerekirin ku ewê rageşîya nepenî ya di navbera herdu welatan de berdewam be.”

Emerîka sê caran derewand

Wezareta Derve ya Amerîka ragihand, nûçe û angaştên ku dibêjin “YPG nikare derbasî wan herêmên ku DAÎŞ jê tê derxistin, bibe” derew in. Di medyaya Tirkîye’yê de “li ser zarê rayedaran” hatibû îdiakirin ku Tirkîye û Emerîka’yê li ser wê yekê li hev kirine ku hêzên YPG’ê nikaribin derbasî wan deverên ku DAÎŞê jê tên derxistin, bibin. Li ser van îdiayan, berdevkê Wezareta Derve yê Emerîkayê Mark Toner di civîneke bi rojnamevanan re de got, ew nûçe ne rast in. Mark Toner çend roj berê jî daxuyaniya şêwirmendê Wezareta Derve yê Tirkîyê Feridûn Sinirlıoglu, ku gotibû “Emerîka û Tirkîye li ser herêma aram li hev kirine” derewandibû û gotibû, me tenê li ser êrişên hewayî li hev kirîye ne li ser “herêma aram.” Du hefte beriya niha jî medyaya Tirkîye’yê îdia kiribû ku Emerîka’yê gotiye ew êdî alîkariya YPG’ê nakin û eger YPG derbasî “herêma aram” bibe dê lê bidin.

Toner ew daxuyani jî derewandibû û gotibû, Emerîka wê alîkariya YPG’ê bidomîne. Li gor daxuyaniya El Nûsra ya bi ser El Kaidê ve wan dest ji hin derdorên ku Tirkîye weke “herêma tampon” ragihandiye û ew ê ji bakurê Helebê jî derkevin. Her wiha beriya du hefteyan jî El Nûsra’yê bi çekên giran êrîşî Efrînê kiribû. Rêvebirên hewayî li hev kirîye ne li ser “herêma aram.” Du hefte beriya niha jî medyaya Tirkîye’yê îdia kiribû ku Emerîka’yê gotiye ew êdî alîkariya YPG’ê nakin û eger YPG derbasî “herêma aram” bibe dê lê bidin. Toner ew daxuyani jî derewandibû û gotibû, Emerîka wê alîkariya YPG’ê bidomîne.

‘Wê Emerîka piştigiriya kurdan bike’

Serokê Lêkolînên Rojhilata Navîn Şaban Kardaş (ORSAM) jî BasNûçe’yê re axivî û behsa rageşîya di navbera Emerîka û Tirkîyê de kir. Kardaş li ser plana Tirkîye’yê ya ‘herêma tampon’ jî rawestîya û wiha got; “Rayedarên Emerîka û Tirkîye’yê daxuyaniyên jî hev çûda belav dikin li ser meseleya herêma tampon û Rojava. Emerîka û Tirkîye di hin xalan de lihevkişîne. Lê belê Emerîka naxwaze Tirkîye herêma tampon ava bike. Ew dixwazin Tirkîye balafirxaneyan ji koalîsyonê

re veke û deriyên xwe li çekdarên îslamî re bigre.” Her wiha Kardaş amaje bi wê yekê jî kir ku planên Emerîka’yê yên serbixwe jî hene û ew jî naxwazin di wan stratejiyan de cih bidin Tirkîye û ew dixwazin di piştevanîya kurdan de berdewam bin. Kardaş ragihand ku li gor stratejiya Amerîka ewê di piştevanîya kurdan de berdewam be û di şerê li hember DAÎŞ’ê de alîkariyê bide wan.

El Nûsra Ezazê radestî milîşeyên tirkmen dike

Li gor daxuyaniya El Nûsra ya bi ser El Kaidê ve wan dest ji hin derdorên ku Tirkîye weke “herêma tampon” ragihandiye û ew ê ji bakurê Helebê jî derkevin. Her wiha beriya du hefteyan jî El Nûsra’yê bi çekên giran êrîşî Efrînê kiribû. Rêvebirên hewayî li hev kirîye ne li ser “herêma aram.” Du hefte beriya niha jî medyaya Tirkîye’yê îdia kiribû ku Emerîka’yê gotiye ew êdî alîkariya YPG’ê nakin û eger YPG derbasî “herêma aram” bibe dê lê bidin. Toner ew daxuyani jî derewandibû û gotibû, Emerîka wê alîkariya YPG’ê bidomîne.

‘Ev hemû listik in’

Hemo amaje bi wê yekê jî kir ku Tirkîye geh bi hinceta paşeroja Sûriye geh bi haceta DAÎŞ’ê destêwerdana Sûriye’yê dike lê belê Rojava ji xwe re dike armanc. Hemo bal kişand ser “herêma tampon” jî û wiha berdewam kir: “Tirkîye niha ji j bo ku kantonên Efrîn û Kobanê negihîjin hev politikayekê saz dike. Ji bo ku wê politikaya xwe ji meşrû bike. Milîşeyên tirkmen ên di nava Artêşa Azad de bikartîne. Bi wê yekê dixwaze wan li şînorê di navbera

de ye behsa hevalbendiya Tirkîye’yê û komên radikâl dikirine, lê belê niha hemû tişt eşkere dibe. Roj her wiha da zanin ku Tirkîye komên îslamî li hember kurdan bikartîne û ji ber wê yekê jî piştevanîya wan dike.

Herêma ku El Nûsra radestî milîşeyên tirkmen dike. Herêma Ezaz û Cerablûsê ye. Di navbera Kobanê û Efrînê de cih digre û her wiha Tirkîye behsa wê yekê dike ku dixwaze li wir herêmeke tampon ava bike. Rojnameya Financial Times jî li ser rûdanên dawî yên li Rojava rawestîya û eşkere kir ku Tirkîye jî komên muxalefeta Sûriye’yê xwestiye ku ji xeta Ezaz û Cera-blûsê derkevin û wê derê radestî milîşeyên tirkmen bikin.

Milîşeyên tirkmen li Ezazê ne

Serokê Giştî yê Teygera Netewî ya Tirkmenan Tarik Silo Cevizci jî ji BBC’yê re teqez kir ku El Nûsra herêmên di destê wê deye radestî milîşeyên tirkmen dike. Silo eşkere kir ku ew di gel 50 wesayîtan jî bakurê Helebê ber bi Ezaz û Cerablûsê ve hatine û ewê li derdora herêma tampon a Tirkîye ava bike bi cih bibin. Tarik Silo Cevizci amaje bi wê yekê jî kir ku ewê yekîneyên xwe ber bi herêmê ve bi kişînin û wiha berdewam kir: “Di gel çekên giran bi 50 wesayîtî em ji Helebê ber bi vir ve hatin. Bi taybetî em li derdora ku tirkmen lê dijîn bi cih bûn. Di rojên pêş de em ê hin yekîneyên din ber bi vir ve bi kişînin. Ew ê 2 hezar kes li vir hebe. Piştî DAÎŞ têk çû ji ew ê 2500- 3000 kes li vir bicih bibe.”

‘Tirkîye hevalbendê komên radikâl e’

Fermandeyê Giştî ye YPG’ê Sipan Hemo li ser rûdanên dawî, radestkirina şervanên YPG’ê ya ji bo El Nûsra’yê û herêma tampon agahî dan me. Hemo, da zanin ku Tirkîye bi El Nûsra û DAÎŞ’ê re danûstendînin fermî dike û radestkirina 6 şervanên birîndar ên YPG’yî ya ji bo El Nûsra’yê û vekişîna El Nûsra’yê ya ji derdora Ezazê dide zanin ku DAÎŞ Tirkîye û El Nûsra heval bendên hev in. Di berdewama axaftina xwe de Hemo eşkere kir ku di demeke nêz de ewê Tirkîye hewl bide ku planên xwe bi cih bike û wiha berdewam kir; “Weke listikeke şanoyê ewê bi navê operasyona li dijî DAÎŞ’ê herêma Ezaz û Cerablûsê radestî komên bi ser Tirkîye’yê ve ne bikin. Planeke hevbeş a Tirkîye, Îran û Sûriye’yê ya li ser Ezaz û Cerablûsê yê destpêkirîye. Di demeke nêz de egera wê heye em bi DAÎŞ’iyên Tirkîye’yê rê rû bi rû bimînin.”

DAÎŞ û Tirkîye’yê de bi cih bike. Ev hemû listik in.” Di berdewamiya axaftina xwe de Hemo daxuyand ku ew baş dizanin ku Tirkîye û El Nûsra’yê bi hev re tifaq kirîye û di destê wan de belge jî hene. Hemo eşkere kir ku endamên El Nûsra’yê û rayedarên Tirkîye’yê li bajarê Kilisê li hev civiyane û di destê wan de belge jî hene. Hemo da zanin ku yekîneya ku ji milîşeyên Sultan Murad û Fatih Sultan Mehmed pêk tê bi tenê ji 40 kesan pêk dihatine û niha behsa bi hezara kesan dikin. Her wiha Hemo ragihand ku Tirkîye ji El Nûsra xwestiye ku derdora Ezazê radestî komên milîşe bike û El Nûsra gotina Tirkîye’yê bi cih anîye.

Li hêla din Hemo amaje bi wê yekê jî kir ku li hember destkeftiyên kurdan proseyekê destpêkirîye û dijmînen kurdan ên bi salan li ser maseya têkbirina kurdan li hev kombûne. Hemo her wiha ragihand ku destkeftî û pêşketinên kurdên Rojava nerazibûn bi dijmînen kurdan re çêkirîye û niha li hember kurdan bereyek avakirine. Hemo bal kişand ser danûstendînen dawî yên di navbera Îran û Tirkîye’yê de jî û wiha berdewam kir: “Ev demeke peywendiyên germ di navbera Îran û Tirkîye’yê de rû didin. Di demeke wisa de pêkhatina peywendiyên bi vî rengî watar in. Mebesteke wan danûstendînan heye, ew jî dijmînatîya kurda ye. Tirkîye ji Îran û Sûriye’yê re dibêje ‘Hûn rehetbin derdê me ne axa Sûriye’yê ye, derdê me pêşketina kurda ye.’ Projeya Tirkîye’yê destpêkirîye.”

‘YPG li Dêrazorê ye’

Li gor nûçeyên heremê YPG bo alîkariya Artêşa Sûriye’yê di şerê li dijî DAÎŞ’ê de berê xwe da parêzgeha Dêrazorê ya li başûrê Heskê. Li gor agahiyan ku hatine bidestxistin ji bajarê Heskê hêzek ji şervanên YPG’ê ber bi parêzgeha Dêrazor a li başûrê Heskê û li ser şînorê Iraqê hatîye şandin. Hat zanin ku ew hêza YPG’ê ji bo ku alîkariya Artêşa Azad a Sûriye’yê bike û li kêleka hêzên hikûmeta li dijî DAÎŞ’ê li çiyayê Terde li Dêrazorê şer bikin, hatine şandin. YPG’ê piştî wê yekê hêz şande Dêrazorê.

Hevserokê Meclisa Zagon saz a Cizîrê Ekrem Hiso jî li ser îddîaya çûna şervanên YPG’ê ya ji bo Dêrazorê rawestîya û ji BasNûçe’yê re axivî. Ekrem Hiso eşkere kir ku ew li hember DAÎŞ’ê şer dikin

û perçeyekî Sûriye ya demokratîk in û heta ku DAÎŞ li nav xaka Sûriye’yê hebe ewê li hember wê şer bikin. Hiso amaje bi wê yekê jî kir ku hêzên kurd parastina civaka Sûriye’yê dikin û ew hêza hemû pêkhatiyên li Sûriye’yê ne û ew li Sûriye’yê parastina mirovahiyê dikin. Hiso wiha berdewam kir; “Hêzên me li hember DAÎŞ’ê serkeftinên mezin bidestxistin. Me DAÎŞ ji Rojava’yê Kurdistanê derxist. Emê wê jî hemû xaka Sûriye’yê derxin.”

Salih Muslim bi Bogdanov re civiya

Hevserokê Giştî yê PYD’ê Salih Muslim bi Cihgirê Wezîrê Karên Derve yê Rusya’yê Mihail Bogdanov re li ser pirs-girêkên Sûriye û çareserîya wê hevdiitin pêk anî. Hevdiitin li avahiya Wezareta Karên Derve ya Rusya’yê pêk hat. Di hevdiitina ku nêzî 2 saetan domkir de, li ser pirs-girêkên Suriye’yê, çareserkirina wan, konferansa ku tê plankirin di demên pêş de bê lidarxistin hate rawestîn. Her wiha politikayên Tirkîye’yê yên li herêma Ezazê jî hatin gotubêj kirin. Hevserokê PYD’ê Salih Muslim di derbarê hevdiitinê de agahî dan û destnîşankir ku wan li ser pirs-girêkên Suriye û çareserkirina wan bi awayekî berfireh nîqaş kirîye. Salih Muslim anî ziman ku wan di hevdiitinê de projeyên xwe yên çareseriyê careke din vegotine û bi erênî hatine pêşwazîkirin.

Her wiha Salih Muslim destnîşan kir ku di hevdiitinê de li ser plana Nûnerê Neteweyên Yekbûyî (NY) yê Suriye’yê Stephan Demistora ku tê plankirin di demên pêş de konferansek bê lidarxistin ji hatîye rawestîn û wiha got: “Gotin ku ew dixwazin Rêveberîya Xweserîya Demokratîk a Rojava ji tevli vê konferansê bibe. Me ji diyar kir ku ew ev dê baş bibe û em dikarin wêkî Rêveberîya Xweser tevli konferansê bibin.” Muslim ragihand ku wan di derbarê politikayên Tirkîye’yê yên li hemberî Rojava û bi taybetî ji hevldanên wê yên dawî li ser herêma Ezaz û Cerablûsê jî nêrîn û nerazîbunên xwe parve kirine û Bogdanov ji piştigiri daye wan. Muslim her wiha amaje bi wê yekê jî kir ku Bogdanov gotiye ku pêkhatina tişteki wêkî herêma ewlekariyê ewê neye qebûl kirin.

Lî Başûr ofîsên Rojava vedibin

Li hêla din Kantonên Rojavayê Kurdistanê bi YNK’ê re li hev kirine ku ofîsên

nûneratiyên xwe li Başûrê Kurdistanê vekin. Li gor agahiyan, her sê kantonên Cezîrê, Kobanê û Efrînê yên Rojava’yê Kurdistanê li gel dezgehên YNK’ê lihevkişîne ku ofîsên nûneratiya kantonan li Silêmaniyê werin vekirin. Li gor agahiyan, dê ofîsên her sê kantonên Rojava di nivê meha bê de li bajarê Silêmaniyê werin vekirin. Hat zanin, bi mebesta encamdana karê pêwîst bo vekirina ofîsên kantonan, şandeke Kantona Cezîrê serdana Silêmaniyê kirîye.

Şanda Cezîrê jî her yek ji Serokê Desteya Derve ya Kantona Cezîrê Eb-dulkerîm Omer û Alîkara Serokê Desteya Derve ya wê kantonê, Amîne Osê pêkhatîye. Alîkara Desteya Derve ya Kantona Cezîrê Amîne Osê eşkere kir ku ew niha di qonaxekê de ne ku pêwîst dike ew pêwendîyan ava bikin da ku li gor gotina wê “xweseriyên xwe bi hemû cihanê bidin naskirin û di destpêkê de ji ofîsekê li Başûrê Kurdistanê vekin.” Amîne Osê derbarê dema vekirina ofîsa nûneratiya kantonên Rojavayê Kurdistanê li Başûrê Kurdistanê de jî got, ew xwe amade dikin da ku di heyama navbera 15 heta 17’ê vê mehê ofîsên xwe vekin.

Erişên PYD ser bi ENKS’ê berdewam in

Li hêla din êrîş û bi serde girtinên Asayaşa PYD’ê ya ser partiyên siyasî yên Rojava’yê Kurdistanê jî berdewam dikin. Endamê Politbüroya Partiya Demokrat a Kurdistanê Sûriyê (PDKS) Mihemed Îsmail li ser êrîş û pêkûtiyên li ser ENKS’ê rawestîya û da zanin ku PYD rê li ber wan digre da ku endam û xebatkarên ENKS’ê li Rojavayê Kurdistanê bisekinin. Her wiha Mihemed Îsmail amaje bi wê yekê jî kir ku heta niha wan dixwest li gel PYD’ê û TEV-DEM’ê bi rê kevin lê belê PYD’ê rê li ber ve yekê girtiye û ji bîlî xwe hebûna tu kesî li Rojavayê Kurdistanê qebûl nake. Di berdewama axaftina xwe jî de Îsmail eşkere kir ku di 11’ê Tebaxê de avahiya Partiya Yekîti hatîye gulebarankirin û gef li wan hatîye xwarin. Îsmail amaje bi wê yekê jî kir ku PYD’ê siyaseta xwe li ser xelkê ferz dike û ji xelkê dixwaze ew bibin terefگیرê wê û jê re propagandayê bikin.

‘Pêşmergeyên Rojava amade ne’

Îsmail li ser derbasbûna Pêşmergeyên Rojavayê Kurdistanê jî rawestîya û da zanin ku Pêşmergeyên Roj amadene derbas Rojava binin û li hember êrişan tevli parastina welat bibin. Îsmail her wiha daxuyand ku PYD ji hevalbendiya gelek komên tûndrew ne aciz e lê belê ji hevalbendî û hevkarîya ENKS’ê û Pêşmergeyên kurd aciz e û li gel wan kar dike. Îsmail wiha got: “Biraderên PYD’ê ji wê yekê aciz in û ew hevalbendiya rejîmê û komên din qebûl dikin lê hevkarîya bi me re qebûl nakin.”

Kevneserokê ENKS’ê Qasim Yusuf jî li ser derbasbûna Pêşmergeyên Roj got ku wan bi Peymana Duhokê li hev kiribû ku bi hevve parastina Rojavayê Kurdistanê bikin lê belê PYD’ê ew peyman nasnekir û li xalên peymanê xwedî derneket.



Romano verên yê kîrmanckî

Seba ziwananan giranîya romanê verênî



Nadire Güntaş
Aldatmaz

Dinyaya edebiyatê kurdan de hurendîya romanî zaf muhîm a. Zîwanê kurdan de romano verên serra 1935 de, lehçeya kirdaskî de ameyo nuştene. Kirdaskî hem cografyade girse de hem zî welatanê bînan de yena qisey kerdene. No rî ra zî dahîna avêr şîya.

Bêguman romanê kurdan zî miyanê edebiyatê kurdan de cayode muhîm der o. Edebîyatê kurdan zî jey miletê kurdan parçe biyo. Peyniya nê parçebîyayîşî de mesafeyê girşî kewtê mavênê lehçeyan. No rî ra zî edebîyat, tayê lehçeyanê ma de tenêna avêr şîyo. Na mana de kîrmanckî rind peyser menda. Romanê kîrmanckî anax serra 2000î de ameyo weşanayene. No durum qîymetê romanî senik nêkeno, eksenê ci, keno zêde.

Seba herey kewtena edebiyatê ma yê nuşteki, sebebî zaf ê. Qedexeyê zîwanî, zindan kerdena roşnîvan, parçebîyayîşê miletî ûsn. Bîndestîya zîwanî, bîyayîşê edebiyatê nuşteki rind kerd zo. Hî-kaye, şîr û sanîkî cayê de vînderê, roman nuştene, seba kîrmanckî bê îmkân biye. Wêrtê na bêîmkaniye de nuştîşê romanode 536 rîpelî raştî zî qehremaniya ade girse wazena. Hem hetê dewletîya zîwanî ra hem zî hetê belaya sereyî ra.

Deniz Gunduz, nuştoxê romanê verên yê kîrmanckî yo. Deniz, hona ke cêncî 24 serrên biyo, no kitab nuştî. Beno ke rozê no zîwanê ma yo kan bixeleşîyo, bibo zîwanê perwerdeyî, eke henî bo, tede bara nê romanî zaf bena.

Zîwanê ma yo ke zîwanê zereyê çeyî (keyî) bî, bî zîwanê edebiyatî. Zîwano ke çînebiyaye bî, o ke eyb bî, o ke tayîne

ra gore zîwanê serê koyan bî, o hên ame meydin ke êdî kes bese nêkeno ke heqa ey înkâr bikêro.

Seba ma kîrmancan, eve zîwanê xo wendiş sebebê bextewerîya ma yo.

1. Milet û roman

Ma ke edebiyatî de nîyada, vîneme ke edebiyat, bi nameyê miletan yeno vatene. Mavajî, edebiyatê almanan, edebiyatê îngilîzan, edebiyatê rûsan ûtêb.

Ancî nîyadame ke vejîyayîşê romanî û miletbîyayîş ca-ca de kewtê tîmîyan. Aversîyayîşê romanî zî miletê ke wayîrê dewlete yê û ê ke bêdewlet ê, fêrçê xo esto. Bêguman, mileto ke wayîrê dewlete yo, edebiyatê înan beno berz, beno girs yeno ra dustê edebiyatê dinyaya moderne. Çîke mileto ke dewleta xo esta, zîwanê xo azad o. Yewbîyayîşê perwerde û weşanayîşî esto. “Çînebiyayena dewlete û xoserbîyayena kurdan, qalê edebiyatê kurdan o milî kerdene fina ra zor. (...) Miletê ke kurdî kerdê binê destê xo û zor kerdo, politîkaya înkârî ra heta bi otonomîyade tenge muamele kerdo.” (1)

Seke Haşîm Ahmedzade halê romanê kurdan zaf rind tehlîl keno, no durum de, parçebîyayîşê kurdan behsê edebiyatê kurdan o milî kerdene rind keno zor. Çîke çîtur ke mi cor de zî vat, miletbîyayîş û roman, dewleta milî û roman, ziyade kewtê tîmîyan.

Moretti ra gore, hetê ra, dewleta milîye (ulus devlet) roman veto. Hetê ra zî romanî dewleta milîye veta. Noştoto amerîkanîj Ray Bradburyî ra gore zî roman, kulturê miletî cigêreno û

vezeno werte.

Romano verên yê Ewropa “Don Kişot” (Don Quijote) serra 1605 de hetê Miguel De Saavedra Cervantesî ra ameyo nuştene. Romano verên yê tirkî “Taaşuk-ı Talat ve Fitnat” serra 1872 de hetê Şemsedîn Samî ra ameyo nuştene. Romanê ma yo verên “Şivanê Kurd” lehçeya kirdaskî de serra 1935 de hetê Erebbê Şemoyî ra ameyo nuştene. Çîqas ke nuştoto kurd Ferhad Shakelî seba romanê verên yê kurdî serra 1960 dano zî bellî yo ke qesta xo romanê lehçeya

sorankî yo. Shakelî bi xo zî vano romanê ke Yewîya Sovyetan de weşanîyayê, na xebata xo de tever ra verdayê. Çîke Şivanê Kurd (Şivanê Kurmanca) Yewîya Sovyetan de weşanîyayo.

Cayo ke tede miletê kurd ciwîyeno, ê cayan de zêde kirdasî yeno qiseykerdene. Cayo ke kurdî qedexê nêbiyo, verê coy, ê cayan de metnê edebî vejîyayê werte. Mesela, kurdê ke Yewîya Sovyetan der ê, hetê zîwanî ra tenêna azad ê. Romanê verênî zî uca vejîyayê.

“Xêrza romanê welatî ra, aversîyayîşê romanê kurdan de bara dîyaspora zaf a. (...) Tîm merdim zaneno ke aversîyayîşê edebiyatê kurdan de kurdê ke Armenîstan der ê, bara xo zaf a. (...)”

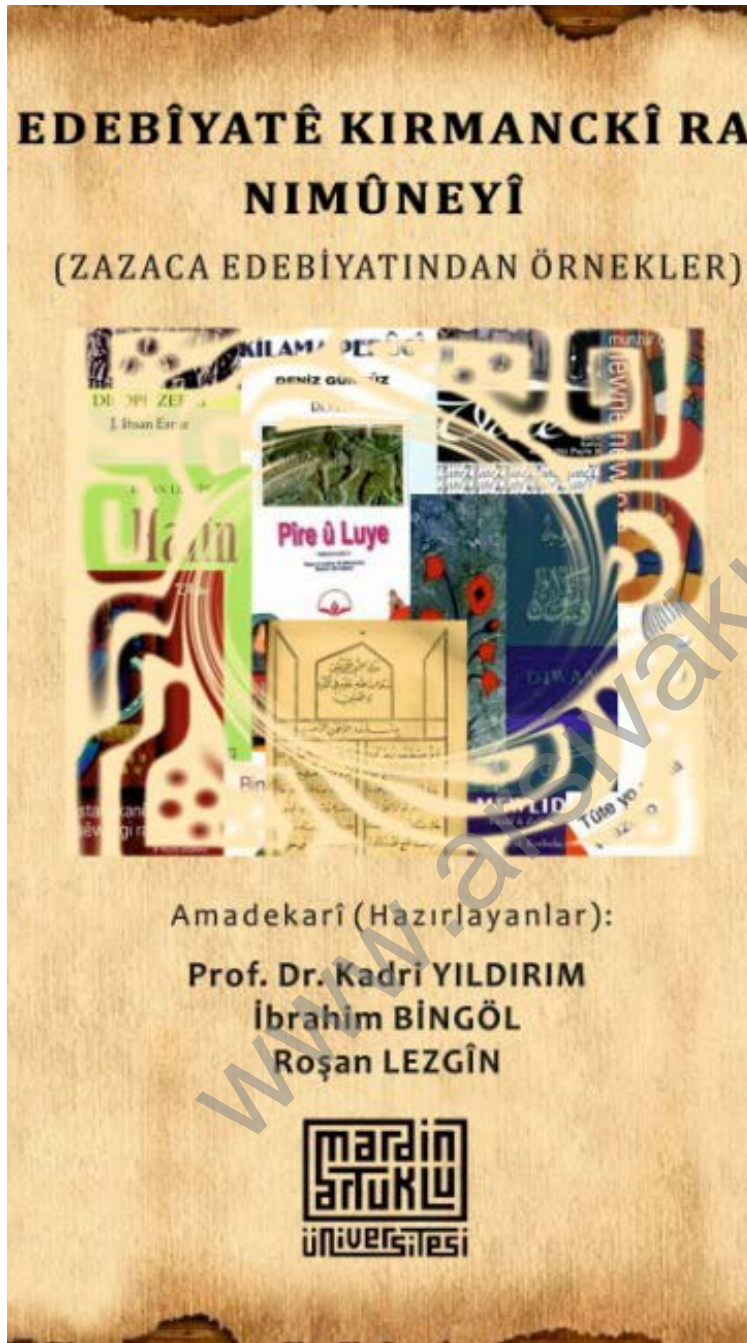
Ma ke tarîxê edebiyatê kurda de nîyada, verê coy, edebiyato klasîk yê kurdan, bi alfabe ya erebkî vejîno vernîya ma. Bêguman, merdim şikîno vajero ke edebiyatê kurdan o klasîk medresan ra vejîyayo. Medresan bi seserran jê mektebanê îlmî xîzmete daya û şairê girşî nê medresan ra vejîyayê. Kurdî ke seserra 15. de dekewte dinyaya edebiyatî, erebkî û fariskî welatanê musulmanan de zîwanê edebiyatî bî. Ma ke qalê şîra kurdan a verêne kerd, gerek tayê kesanê zaf muhîman bîyarîme xo vîrî. Elî Herîrî, Melayê Cizîrî, Melayê Bateyî, Mele Perîşan, Feqîyê Teyran. Nê kesê muhîmê ke medresan de erebkî û fariskî wendo, unca zî şîr û diwanî bi kurdî nuştê.” (2)

Mavênê edebiyatê klasîk û edebiyatê modernî yê kurdan zaf derg o. Wexto bêveng xeylê esto. Raversîyayîşê edebiyatê modernî herey biyo. Sebebê nê halî eyan o.

a) Halê Kîrmanckî

Serranê hawtayan (1970) de qiseykerdişê kîrmanckî eyb bî. Kîrmanckî zîwanê dewe bî. Hên bibî ke dewijan bile xo zor kerdênê ke bi tirkî qisey bikerê. Çîtur ke merdim çeye ra vejîya, kincanê zereyê çeyeyî (keyeyî) xo ser a keno, vezeno, kincanê teverî dano xo ra, eynî hên bî. Kîrmanckîya xo çeye de ca verdayênê û tever ra tirkî qisey kerdêne. Çarşî de, mekteb de, telefon de tirkî qisey kerdêne. Ê ke tirkî nêzanayêne, yînu bile xo zor kerdêne ke telefon de tirkî qisey bikerê. Miletî hetê ra serm kerdêne, hetê ra zî tersayêne ke eve kîrmanckî qisey bikero.

Serranê hawtayan de organizasyonê marksîstî zaf bî. Yînu kî wastêne ke kes



qalê zîwanê xo nêkero. Yînu ra gore, wextê serbestîya zîwanan şorişî ra tepîya yo. İnanê ke niya vatênê, ê zî kîrmanckî bî. Qisey kerdena zîwanî her ke tepîya este, domanî nêmusay, kalan xo vîr ra kerd. Zîwanê teverî (zîwanê mektebî, yê çarşî, yê organizasyonan...) tirkî bî. Dime ra zî radyo û televizyonî kovtî zereyê çeyanê ma. Roze de nê sate, radyoyê Eriwanî ra tever pêro tirkî bî. Yê Eriwanî zî kirdaskî bî. Qismêkê ma fehm nêkerdênê, unca zî gos dayênê. Melodiyê kilaman ma rê weş amênê. O zî dizdîya gos dayênê.

Çîqas ke ma derdê xo, zîwanê xo de



tewr rind vatênê, unca kî eke yewî rê binusnêne, ebe tirkî nusnayêne.

Halê ma niya bî. Ma tayîne rê xovîrakerdişê zor bî. Ma xo zor kerdêne ke tayê çekuyan bîyarîme xo vîrî. Nuştene nêameyênê vîrê keşî.

O wext lehçeya kirdasî de çend kovarî vejîyayênê. Ê kî nême kirdasî, nême tirkî bî. Derbeyê 12 elule ra tepîya ê zî nêvejiyay. Kirdaskîya ke tenê jîl dayîbî, a zî birîya. Kîrmanckî xora nêameyîbî ra xo.

Serrî ke vîrdî ra, miletî zîwanê xo terikna. Her keşî domananê xo de tirkî qisey kerd. Zîwanê dewe peyder pey xo vîr ra kerd. Hên bî ke, kokimê ke dewe

der ê, hawtay, heştay serran der ê, bî zîwanê yînan. Dime ra zî dewî kerdî tol, vîsnay. Kes dewan de nêmend. Dewijî ke nêmendî, zîwanê yînan zî nêmend.

b) Awe Raya Xo Dîye

Unca kî rozê amê, no hal tîser û tîbin ra bî. Awe raya xo dîye. No zîwan de eserê edebî vejîyayî.

Edebîyat henî yo ke “cayê de, cayode dizdî ya, xerîbiye de, odayade serdina cemedîyayîye de, serê koyê de, mektebê de, hucreyê de, qawîşê de, qeweyê de, cayo ke merdim şikîno binuşno, ê cayan de qeleme cêno xo dest, kaxite cêno xo ver, çekuyê ke o zîwan de zaneno, derdê xo ê zîwanî de dano vatene. Ge-gane beno ke nînan ra tiway nêvejîno. Ge-gane zî nê nuştayî benê eserê edebiyatî. Nê, ziyade benê şîrî, ge-gane benê hikaye. Hama ke nê nuştayî bî roman, endî ê zîwanî ra hên rehet zewal nêbeno.” (3)

Raştî zî wêrtê na bêîmkaniye de edebiyatê ma raya xo kerde ra. Yew zîwanî de edebiyat viraştene, qeweta ê zîwanî musnena. Bi taybetî, zîwanê de roman nuştene, bi xo merhaleyade zaf muhîm a. “Çîke roman, zirveyê zîwanî yo, zirveyê edebiyatî yo. Çîke roman, zanayîş û şêklê ciwîyayîşê xelkî yo. Zîwano ke romanê xo esto, ê zîwanî vera qedexkerdişî de çeka xo sanaya xo miye. Roman, verê zîwanî de kalxan o.

Filolojî vanê, ewro rîyê hardî de nêjdîyê hirê hazarî (3000) zîwanî estê. Miyanê nê zîwanan de tenya edebiyatê hawtay û şeş (76) zîwanan esto. Ciwîyayena zîwanan de raya verêne, raya teke edebiyat o. Kurdî zî nê zîwanan ra yew a... Dinya de zîwanê çin o ke jê kurdî bê mekteb, bê estîtu, bê perwerde ûtêb. wayîrê xo vejîyo, eseran bido. Belka zî xelko tek o ke wêrtê na bêkesîye û bêwayîrîye de edebiyatê xo honde avêr berdo.” (4)

2. Romano verên

Romano verên ê kîrmanckî serra 2000î de Anqara de Weşanxaneyê VARTANî ra vejîyayo. Roman, 536 rîpelî yo. Nuştoxê romanî Deniz Gunduz o.

a) Deniz Gunduz Kam o?

“Deniz Gunduz, romannuştoxto verên yê kîrmanckî (zazakî) yo. Çeleşê 1976î de dewa Gimgimî Canesera de maya xo ra bî. Hema ke hîrêserre bî, keyeyê înan bar kerd, şîy bi dewa Uskîra. Wende-

geyo verên Uskîra de wend. Miyanên zî na dewe de dest pêkerd la Tetwan de tamam kerd. Wendişê lîse zî, Bidlis de dest pêkerd, İzmir de tamam kerd. 1994 de Anadolu Üniversitesi ya Eskişehirî de qismê Tarîxê Hunerî (Sanat Tarihi) de qeyda xo viraştê labelê wendişê xo tamam nêkerd. 1996 de İzmir de tem-sîlkariya Weşanxaneyê Komalî kerde. Wexto ke no gure kerdêne, xo da xebata zîwanê kurdî ser û dest pêkerd bi kîrmanckî nuşt. Serra 2000î de romanê xo Kilama Pepûgî ke romano yewin yê kîrmanckî yo, da weşanayîş. Serra 2003 de bi wasitayê Weqfa Kurdî ya Kulturî li Stokholmê Üniversitesi Upsala de yew termin kîrmanckî wende. Badê ke Swêd ra agêra, İstanbul de Weşanxaneyê Vateyî awan kerd. Êdî bi temamî xo da karê edebiyatî û weşangerîya kîrmanckî ser. Kovara Vateyî ke Swêd de hetê Grûba Xebate ya Vateyî ra amade bena, Tirkîya de dano çape ro û vîla keno. Heto bîn ra Weşanxaneyê Vateyî de kitabî çap keno.

Eserê eyê ke hetanî nika weşanîyayê:

- Kilama Pepûgî (roman), Vartan, Anqara, 2000
- Hikayeyê Koyê Bingolî (hikaye), Weşanxaneyê Vateyî, İstanbul, 2004
- Kîrmancca/Zazaca Dil Dersleri (gramer), Weşanxaneyê Vateyî, İstanbul, 2006
- Deniz Gunduz, Soro (roman), Weşanxaneyê Vateyî, İstanbul, 2010” (5)

c) Edebîyatê Deniz Gündûzî

“Deniz, edebiyatê xo de zaf asan û sade qisey keno, hîra-hîra, derg û dila qisey keno. Zîwanêko dewlemend

û goştî xebiteno. (...) Sînorê xeyalanê ey de qet zordayîş çin o, yanî, qet zor nêdano xo.” (6)

Çîqas ke standardbîyayîşê kîrmanckî tamam nêbiyo, her kes goreyê mintiqaya xo qisey keno û nuşneno, hên zanen ke zîwanê Denizî her keşî gore aracax (yeno famkerdiş) o.

“Dinyaya edebiyatê Denizî, mekanê bîyîşan derîdorê Koyê Bingolî, Koyê Şerefdînî yê; dewa Uskîra, Civarka, Canesera; Dereyê Sorbelaxî, Girê Boxayî bi deşte û zozananê xo, bi tap û kend û

kendalanê xo, bi mal û pes û birrê xo, bi qereqol û mekteb û bereqayê rijyayeyî ke erdlerzê şeşt û şeşî ra mendê. Heme hikayan de nê mekanî yenê verê çimê merdimî. Ê îllahîm zî vewre, vewra welatê Serhedî; vayo ke heç beno, tozike, puk, pukeleke...” (7)

Raştî zî merdim hên hîs keno. Waxtê wendişê romanî de merdim canê xo yê raştkenî terikneno sono serê koyê Bingolî, sono wêrtê gul û vilikan. Boya vaş û vilikan sereyê merdimî çerexnena, çîtur ke vayê zimistanî rîyê merdimî vês-neno, halê miletê ma, feqîrîye, cahîliye û bêkesîya miletî zî zereyê merdimî vês-nena.

“Edebîyatê Denizî de dej û mîzah tîmîyan de yê. Seke wisarî gama ke vewre dest pêkena vilîşena, şîyayîye vejêna meydin, derûdor de miyanê belekanê vewre de çayîr û çîmen, gul û gulbîzêkî ver kenê ci zergûn benê. Keweyî, şîyayî û sipîyî tîmîyan de asenê, bi no qayde, her hikaye de hema vajêne ke her qiseykerdiş de gama ke jan, dej, eş û elem, bêçareyî û cehaletîya şarê ma nawneno, hetêk ra zî bi hawayêko tebîî, sey yew şerbetî pêşkêş keno. (...)

Eke bi kîlmiye edebiyatê ma de cayê Deniz Gunduzî û rolê ey mi ra bipersî, ez

vana ke, edebiyatê tirkî de cayê Yaşar Kemalî û rolê ey çî yo, yê Deniz Gunduzî zî o yo. Çünke uslûbê qiseykerdişê edebiyatê Denizî, hawayê şuxulnayîşê zîwanî, heta bi mekan zî, belê, zaf hetan ra edebiyatê ey maneno edebiyatê Yaşar Kemalî.” (8)

Her çî ra avêr, no zîwan de edebiyat bî xo û goştî xebiteno. (...) Seba nuştena romanode kîrmanckî gerek taqetade pîle, zîwan-zanoxiyade hîraye û zîwanode dewletî merdimî de estbo.

Hên asen o ke Deniz Gunduz wayîrê nê meziyetan pêroyîne yo. Çîke o, çî ke wazeno kitabînanê xo de vajero, zaf rind vato. Bi zîwanê xo yo zelal û germ û dewletî û raştken zereyê merdimî vês-neno, lerz-neno, merdimî hurêndîya xo ra urzneno ra, beno serê koyanê welatî, wêrtê boya kulîlikan.



Deniz Gündüz

Dr. Ebdulkerîm Ahmed:

Kurdistan defakto serbixwe ye!

Salih Baturhan – Kalê Badî

Di vê pêvajoya ku li Rojhilata navîn şer û qeyraneke mezin rû daye de, li gel hemû êş û azar û tevliheviyan, bêguman ji bo Kurda derfetên bêmepa peyda bûne. Ev qeyrana ku li ser bidesxistina sûda ji neftê rû daye, bi xwe re têkbirina sînorên sedsalane û ji nû ve avakirina hevsengiyên hevpar kirina berjewendiyan jî tîne. Pîsporê Pêwendiyên Navneteweyî û Gerinendeyê Giştî yê Kanala Spêda Dr. Ebdulkerîm Ahmed egeriya ku Rojava bi Herêma Kurdistanê ve bê grêdan û nefta Kurdistanê bi ser Rojava ve arasteyî Derya Spî bibe pêkan dibîne û vê yekê bi têkbirina DAÎŞ'ê ve pêwendîdar dike. Me di derbarê vê babetê, pêwendiyên Rêveberiya Herêma Kurdistanê (RHK) yên bi Enqere, Tehran, Bexda re, diplomasiya wê ya navneteweyî û pîrsgirêkên wê yên navxweyî de pîrsan ji Ebdulkerîm Ahmed pîrs û wi bersivand.

Dema Serokê RHK'ê serdanên diplomatîk dike, ji alî payebilindên dewletan ve wek Serokê dewletekê tê pêşwazîkirin. Sedemê vê grîngîdayîna Barzanî çi ye?

Herêma Kurdistanê ji sala 1991'an ve bi şeweyeke resmî nebe ji wek defakto ta radeyekê xwedî roleke serbixwe ye. Di vê babetê de du xalên grîng hene. Yek: Em dikarin bêjin niha Herêma Kurdistanê dewleteke serbixwe ye; Lewre li gor peyman û hikûka navneteweyî û li gor destûra Iraqê ne serbixwe be jî, muameleya ku li herêmê û di qada navneteweyî de dibîne, muameleya dewleteke serbixwe ye. Xala



duyem jî ev e: Wekî min got ji 1991'an bi şûn ve xwe bi xwe birêve dibe. Nêzikî 25 slane bi her cih û navçe û bajarên Herêma Kurdistanê rêveberiya Kurdistanê serdest e. Ev 25 salên xwe birêve birinê tecrûbeyek û peyda kirî ye û ev tecrûbe di têkiliyên navneteweyî de tê dîtin. Di vê maweya 25 salan de di warê bînesaziya dezgehî, aborî, siyasî civakî û çandî de geşedandiyê û zemîneke tekûz ya rêvebirinê afirandiyê. Desthilatiya rêveberiya xwe di asteke bilind de parastiyê û vî sînorê desthilatiya xwe wek wêneyekî zelal şanî hemû dinyayê jî daye. Ji alî din ve Herêma Kurdistanê bi nefta xwe jî vê rola xwe xurttir kirî ye. Çi Amerîka, çi Ewropa, hemû welatên ku pêwîstiya wan bi sûdgirtina ji nefta Kurdistanê heye û çavên wan li qezenca neftê ye grîngiyeke mezin dane Herêma Kurdistanê û xwestine ku Herêma Kurdistanê qewitir, xurttir û aramtir bibe. Erê dewleteke serbixwe nîne, lê belê bi pêgeh, grîngî û rola xwe ji gellek welatên din ên dinyayê bêtir hurmetê dibîne. Ev tecrûbeya ku di van 25 salan de hatiye ezmûnkirin pir granbûha ye û Herêma Kurdistanê di vê ezmûnê de rolê xwe baş pêk anî ye. Bi cîranên xwe re, bi welatên din ên ku rêgeha siyaseta dinyayê diyar dikin û bi rêxistinên navneteweyî re diplomasiyeke serkeftî meşandiyê giraniya xwe bi wan ragihandiyê. Hemû ev xalên ku min got bûne sedem ku wek Serokê RHK'ê Birêz Mesûd Barzanî wek serokê welatekê bê pêşwazîkirin.

Amaje bi vê yekê jî tê kirin ku ji ber RHK'ê muameleyeke demokratîk û aştiyane û bi tolerans li gel pêkhatiyên li Herêma Kurdistanê dike, welatên Ewropa û Amerîka li gel wê diplomaşî dikin û vê grîngiyê nîşan didin. Li ser vê yekê tu yê çi bêjî?

Rast e, ev xal pir grîng e. Lê belê xaleke din a ku vê encamê pêkan dike ji destûra Iraqê ye. Di destûra Iraqê de xalek ku amaje pê tê kirin de ji bo Herêma Kurdistanê derfetên konsolyatê pêkan dike. Di destûrê de Herêma Kurdistanê wek hikûmeteke federal grîng tê dîtin. Hemû ev tişt rêxweşker in ji bo vî wêneyê xweşbîn.

Ji 1'ê Tîrmehê heta niha Hikûmeta



Herêma Kurdistanê nefta xwe nade Şîrîkeya fermî ya Iraqê SOMO'yê. Ev yek dikare bandoreke çawa li ser pêwendiyên RHK'ê û dewletên navneteweyî bike?

Di vê babetê de sedema herî grîng ew bû ku rêveberiya Bexdayê şertên peymanan ku li ser şandina neftê bi RHK'ê re kiribû bi cih nehanî ye. Ev bi cihnehanîna van şertên ve peymanê bû sedem ku Hikûmeta Herêma Kurdistanê biryareke wiha bistîne û nefta xwe bi serê xwe bifroşe. Bê guman bi serê xwe frotina neft jî bo berjewendiyên Herêma Kurdistanê derfetên nû û mezin pêkan dike. Di vê derê de Tîrkiye xwedî grîngiyeke mezin e ku nefta Kurdistanê bigihîne Ewropa û dinyayê. Pêwendiyên baş ên bi Tîrkiyeyê re vê biryarê grîngtir dike.

Îran her bi destwerdana Herêma Kurdistanê aşîna bûye, lê di van demên dawî de Îran bi peymanên neftê yên li gel Herêma Kurdistanê tê rojevê. Em dikarin vê helwesta Îranê çawa bixwînin?

Belê. Îran jî ji bo berjewendiyên xwe

eleqeyeke mezin şanî herêmê dide. Bi taybet li Silêmanî û heta radeyekê li Kerkûk li dû berjewendiyên xwe ye. Her wiha şîrîkeye Çînî li Kerkûkê karê derhêmana neftê dike û ev şîrîke bi rêya Îranê hatiye Herêma Kurdistanê. Îranê jî li gel vê hevpeymanîya 5+1 peyman mohr kirî ye. Ev peyman jî grîng e. Ji ber vê yekê Îran jî bo bi Herêma Kurdistanê re bêtir kar bike di nav hewldanan de ye.

Egerî heye ku bi Herêma Kurdistanê re peymanan mohr bike?

Piştî mohr kirina peymanan li gel hevpeymanîya 5+1 Îran dixwaze ku nefta xwe bifroşe. Ji ber vê yekê dixwaze dergehên din ên sînor veke. Lê di vê peymanê de Amerîka şert daniye ber Îran ku ew pê razî be Îran nefta xwe bifroşe.

Li ser geşedandina diplomasiya navneteweyî berxwedana Pêşmerge heta niha bandorê li Herêma Kurdistanê kirî ye?

Bêguman. Ji ber ku li dijî hêzeke terorîst a DAÎŞ şer dike, gellek welat têne li gel Herêma Kurdistanê pêwendiyên

durust dikin. Bêguman navê Pêşmerge û berxwedana Pêşmerge bandoreke baş kir diplomasiya Herêmê geştir bibe.

Dema ku tu wêneyê rewşa Kurdistanê temaşe dikî, li gor te serxwebûn kêngê tê? Hevsengiya navneteweyî ji bo Kurdîstaneke serbixwe amade ye yan na?

Hêvîdariya serxwebûnê ya ji welatên din helwesteke na durust e. Tu kes serxwebûnê nade kurda. Divê em xwe serbixwe bikin. Divê Herêma Kurdistanê jî bo serxwebûnê xebatan bike û serxwebûna xwe ragihîne. Bi raya min jî bo serxwebûnê niha zemîneke baş pêkan e. Di rewşa navxweyî de pîrsgirêkên me hene. Eger em li Herêma Kurdistanê yekîtiya xwe saz bikin ez dikarim bêjim ku wê serxwebûna Kurdistanê jî nêzîktir bibe. Lê belê di zemîna navxweyî de hêzên siyasî yên Kurdistan gotina xwe nekin yek, du gotinên cuda hebin ku mebesta min jî rewşa niha ya ku PDK li aliyekî ye û YNK û Tevgera Goran li aliyekî ye; Heta ev dualîtî çareser nebe, ragihandina serxwebûna Kurdistanê paş de dikeve û taloq dibe. Lê belê eger di asta navxweyî de zemînek saz bibe

wê gavê pêwîstiya me bi hevsengiya navneteweyî namîne. Lê mixabin di asta navxweyî de em amade nînin û pîrsgirêka me ya sereke jî ev e.

RHK'ê li gel kîjan dewlet û dezgehên navnetewî bêtir pêwendîdar e?

Pêwendiyên RHK'ê li gel Tîrkiye û Îranê baş e. Lê belê ku em herdûyan pergî hev bikin, ji ber berjewendiyên hevbeş ên li ser neftê, pêwendiyên li gel Tîrkiyeyê baştir û zêdetir in. Li gel Îranê jî pêwendiyên bazirganî baş e; Çimku pêwîstiya Herêma Kurdistanê bi her cûre pêwendiyên her welatî heye. Di warê bazirganî û berjewendiyên hevbeş, pêwîstiya wê bi Îranê jî heye û pêwîstiya wê bi Tîrkiyeyê jî heye. Her welatek bi şeweyeke cûda pêwendîdar e bi Herêma Kurdistanê; Lê belê wek pêwendiyên siyasî, pêwendiyên bi Tîrkiyeyê re baştir û xurttir in ji yên bi Îranê re.

Li gel welatên Ewropa çawa nin?

Welatên Ewropa ji ber ku dûrtir in, bi wêneyekî din nêzikî Herêma Kurdistanê dibin. Amerîka bi ser şîrîkeyên xwe yên neftê ve pêwendîdariyeke baş li gel Herêma Kurdistanê dimeşîne. Bi welatên Ewropa re jî pêwendî baş in, lê belê ne di wê astê de ne ku di beta serxwebûnê de piştigiriya Herêma Kurdistanê bikin. Divê ji bîra me neçe ku siyaseta berjewendî ye û eger berjewendiya welatên Ewropa di Herêma Kurdistanê de tune be, tenê kurdbûn têra piştigirîdayîna serxwebûnê nake.

Di qonaxêke ku Kurdistan di pêvajoya ragihandina serxwebûnê de bû DAÎŞ'ê êrîşî Kurdistanê kir. Ji bo çi?

DAÎŞ dijberê kurd, ereb, şîa û sunne ye. DAÎŞ, rêxisstîneke ku dijayetîya hemû van hêmanan e û jî kurd jî yek ji van hêmanan e û ji ber ve yekê DAÎŞ êrîş kir. Armanca DAÎŞ'ê avakirina

dewleteke li ser esasê xwe ye. Ji ber vê yekê hemû welatên din diji xwe dibîne.

RHK'ê çawa dikare bi awayekî qurs diplomasiya xwe bimeşîne?

Pêwîstiya RHK'ê bi hêzên Pêşmerge û xurt kirina wan heye. Pêwîstiya Pêşmerge bi çek û teqemenî heye. Ji alî din ve pêwîstiya RHK'ê bi piştigiriya hêzên navneteweyî heye û ji ber ku hêzên navneteweyî jî li dij DAÎŞ'ê piştevanîya RHK'ê dikin ev derfetên baş diafirîne. Her wiha divê welatên herêmê jî piştigiriya RHK'ê bikin. Ger ku ev yek pêk bîn, RHK'ê di warê diplomasiyê de dikare xwe xurt bike û serxwebûna xwe ragihîne.

Di analîzên siyasî de tê gotin ku egerî heye piştî têkbirina DAÎŞ'ê, RHK'ê bibe armanca milîşeyên şîa yên Heşdî Şabî. Tu we egeriyê çawa dinirxîni?

Ji ber ku Heşdî Şabî ji berê ve li herêmê hebû, ev egeriyêke lawaz e. Lê belê eger DAÎŞ, bi destê Heşdî Şabî tîk biçe, ev yek dikare rewşê awarte bike û vê egeriyê xurtir bike. Eger Pêşmerge beşdarî operasyona rizgarkirina Mûsilê û navçeyên din bibe, wê gavê Heşdî Şabî nikare li vê herêmê xurt bibe û ev egerî pir lawaz dibe. Bi kurtasî; Eger li herêmê Pêşmerge bi hêz be, Heşdî Şabî jî nikare li herêmê bibe xwedî grîngiyekê. Bi kurtasî siberoja Heşdî Şabî di destê Pêşmerge de ye.

Di vê pêvajoya ku qeyrana aborî heye û li ser şeweyê hilbijartina Serokê Herêmê nîqaşên ku dibin sedemê qeyrana siyasî jî têne kirin de, bi raya te pêwîstiya RHK'ê bi dirêjkirina maweyê serokatîya Birêz Mesûd Barzanî heye yan na?

Bi bawerîya min ev qeyrana siyasî dikare bi gotûbêjê bê çareser kirin. Ev pîrsgirêkeke grîng e; Çimku di 20'ê mehê de maweya serokatîya Serokê RHK'ê Birêz Mesûd Barzanî diqede

û divê ev pîrsgirêk bê çareser kirin. Pîrsgirêkeke din jî ev e ku di yasaya dirêjkirina maweya serokatîyê de hatiye nivîsandin ku 'Ev yasa careke din nayê nûkirin' û ev yek pîrsgirêkê grîfttir dike, lewre di warê yasayî de jî pîrsgirêkeke ku divê bê çareser kirin heye. Lê belê, bêguman Herêma Kurdistanê di rewşêke awarte de ye û pêwîstî bi wê yekê heye ku ev kêşe bêne gotûbêj kirin û çareser kirin. Yanî ev mesele bi razibûna aliyên siyasî ya dirêjkirina maweya serokatîya Birêz Barzanî çareser nabe û divê ew pîrsgirêka yasayî jî bê çareser kirin. Ez dixwazêm vê yekê bêjim ku ew pêşnûmayasaya ku YNK'ê pêşkêşî parlamenê kirî ye ji bo jinûve dirêjkirina serokatîya Barzanî jî derfetan diafirîne; Çimku bi pesendkirina vê yasayê erkê hilbijartina serokatîya herêmê radestî parlamenê dibe û ev yek yasaya bu me qala wê kir û pêşî li jinûve hilbijartina Barzanî digire betal dike. Bi vî awayî egeriya ku Barzanî jî nû ve, lê belê ji alî parlamen ve bê hilbijartin dertê holê. Lê disa jî ya pêwîst helwesta partiyên siyasî ye. Ew dikarin çareser kirina ve pîrsgirêkê di parlamenê de pêkan bikin û di warê siyasî de Herêma Kurdistanê ber bi aramiyê ve bibin.

Niha tu pêwendiyên Hewlêr û Bexda'yê nemane. Gelo egerî heye ku pêwendî ji nû ve bêne sazîkirin?

Heta helwesta Bexdayê bi vê şeweyê be wê Hewlêr û Bexda ji hevûdin dûrtir bibin. Bexda di qada dewletî û desthilatiya xwe de şkesteke mezin xwariye. Ji ber vê yekê ger ku Bexda jî vê helwesta xwe neyê xwarê, wê pîrsgirêkên di navbera wê û Hewlêr de mezinîtir û wê çareser kirina wan jî zehmettir bibe.

Tê gotin ku Elmanya û hin welatên din ên Ewropa dixwazin ku Rojava jî bi Herêma Kurdistanê ve bê grêdan û nefta wê bi ser Rojava ve arasteyê Ewropa'yê bikin. Hun we angaşte çawa dinirxîni?

Ragihandina Kantonan bi serê xwe xala yekem e ku dikare nefta Kurdistanê bi ser vê xetê ve arasteyî Ewropa bibe. Ji ber vê yekê egerî heye ku ev rêgeh bê durust kirin. Eger li Rojava DAÎŞ bê tîksikandin, egeriyêke mezin pêkan dike ku neft bi ser Kantonan ve bê arastekirin.

Welat Baz

Bajarê Gurgûm ango Mereş, di tixûbê Kurdistan û Anatolyê de wek pirekî ye. Kurdistan û Anatolya li Gurgûmê gihîştine hev. Gurgûm, li rojavayê başûrê Kurdistan, di nav hêlîlarên bakûr ê 27 û 38 û di nav hêlîpanên rojhilat ê 36 û 37 de cîh digre.

Erdnîgar

Pivana xaka Mereşê 14 hezar û 327 km² ye. Erdîma bajêr ji % 59,7 ji çiyayan, % 16,3 ji deştan û % 24,0 5 ji ji platoyan pêk tê. Di xaka Gurgûmê de noqta herî bilind Çiyayê Nûrhaq e û 3 hezar û 81 metre ye. Çiyayên Gurgûmê ê din ji evin: Çiyayê Engîzek (2815m), Çiyayê Axir (2301m), Çiyayê Berit (3014m), Çiyayê Binboxe, Çiyayê Xenî, Çiyayê Qoç û Çiyayê Qaman.

Deşt

Ji xaka bajêr ji % 40 deşt û plato ne. Bil-indbûna van platoyan heta 2000 m bilindin. Deşt û mexerên Gurgûmê wek hemû de-verên Kurdistanê ji bo kîştûkal û lawirvaniyê bixêrtûbêre. Li axa bajêr Deşta Elbîstanê, Deşta Ceyhanê, Deşta Mereşê, Deşta Gok-sûnê, Deşta Avaspî û çend deştên bi navê Narlî, Andirîn, Avşîn û Mizmîlî ji hene.

Li rêzeçiyayên Torosan Deşta Elbîstanê a herî mezin e. Dirêjîya vê deştê 50 km û firehî ji 20 km ye. Deşt di navbera çiyayên Nûrhaq, Engîzek û Binboxa de ye. Dîsa Deşta Mereşê 40 km dirêj û 20 km ji fireh e. Deşt li başûrê bajar e. Ji zêwiyên bajêr berhemên wek; genim, ceh, nîsk, nok, pembû, îsot, silqa şekir û gelek cûrên fêkîyan tê hilberîn. Her-wiha lawirvanî ji gelek pêş de çûye û bi mi-lyonan lawirên biqûk û mezin Mereşê kirine wek nawenda goştê teze. Geliyên Ceyhan û Aqstî ji li heremê geliyên mezinên.

Çem

Xaka Gurgûmê ji alî avên şîrîn ve dewle-mend e. Çemên Ceyhan û Goksûn û Avaspî avên herî mezinin. Ev çem ji Kurdistanê dizên û ber bi Derya Spî ve diherikin. Dîsa çemên wek Sarsap, Çataxan, Soxutlî, Xur-man, Suhûl û Avarjû zêwiyên Gurgûmê avdidin. Li ser çemên Mereşê 4 bendavên mezin hatine çêkirin. Li ser Cemê Ceyhanê li keviya Çiyayê Engîzek Bendava Menzelet, li nêzî Elbîstanê Bendava Qendil, li ser Goksûnê, Adatepe û li nêzî Bazarcixê ji Bendava Qertelqaya hatine avakirin. Bajarê Gurgûmê ji alî erdnîgar û xweza xwe ve, devereke xweşik û dewlemend e. Li nawend û navçeyan gelek deverên geştê û germav hene ku her sal ji alî bi hezaran turistan ve tîn ziyaret kirin. Di nav van deveran de Şikeftên Dongele, Daristanên Çînar, Çamlîx, Tekir, Fîrnîz û germavên Cela û Zeytûnê navdayîne.

Sanayî

Axa Gurgûmê ji alî madenên binerdê ve dewlemend e. Wek mînak di nav li Elbîstan

Pira Anadol û Kurdistanê

GURGÛM

Li heremê dîroka cîhê herî kevn ku bargheha rûniştinê bûye, diçe dema paleolîtîk, yanê 4 hezar sal berî zayînê. Di şikeftên nêzî Gundê Dongelê de bermayiyên vê demê hatine dîtin.



û Avşînê sê milyar û nîv ton rezervên lînyît hene. Dewletê ji bo pêdiviyên enerjîya sanayîyê, ev çavkaniyên lînyîtê bikaranî û di sala 1973an de Santrala Termîk a Avşînê avakir. Ev santral, li Tirkîyê di warê xwe de tesîsa herî mezin e. Di axa bajêr de, li nêzî Navça Kurdoxli barît û li nêzî Elbîstanê ji hesin tê derxistin. Dîsa li herêmê ji binê axê, lînyît, boksît û manganey jî tê derxistin.

Rêvebirî

Gurgûm, ji bakûr ve cîranê Sêwaz û Qeyserî, ji rojava ve cîranê Edenê, ji başûr ve cîranê Dilokê, ji rojhilat ve ji cîranê Meletî û Semsûrê ye. Bajêr li gor pergala rêvebiriyê parêzgeh e. Bi navên; Elbîstan, Avşîn, Bazarcix, Çaxlayanacerdî, Nûrheq, Eklînozu, Goksûn, Kurdoxli û Andirîn neh navçe û 506 gund û mezra bi Gurgûmê ve girêdayî ne. Nîfûsa Mereşê bi giştî li serîya milyoneki ye. Ji nivî zêdetirê nîfûsa Gurgûmê kurd in. Kurdên deverê bi piranî ji Elewî ne û bi Zarava Kurmancî diaxîfin. Kurd bi girranî li bakûrê bajêr, tirkmen ji li rojavayê bajêr dijîn.

Nav

Di dîroka nivîskî de cara yekem, navê Gurgûmê di çavkaniyê Asûrî de derbas dibin. Li gor van çavkaniyan, navê bajêr wê demê ‘Markasî’, navê dewleta ku Hîtîtiyan li heremê avakiribûn ji ‘Gurgûm’ bû. Heta dema ku Romayîyan Kurdistanê bidestxistin navê bajêr wek ‘Markasî’ ma. Piştî vê, Îm-paratorê Romayî Kaligula, navê bajêr wek ‘Germanicia’ guherand.

Heta ku Arteşa Ereb hat heremê, navê bajêr wiha ma. Piştî Ereban, navê heremê bû ‘Mar’aş’. ‘Mar’aş’ bi Erebî tê wate ya ‘Çihê Lerzê’. Wê demê ji ber ku li heremê çeltûk,

yanê birinc dihat çandin nexweşiya tayê, yanê sitma hebû. Kesên ku bi taya sitmayê diketin, laşê wan dilerizî. Tê hezrkirin ku Ereban vî navî ji ber vê yekê dabe bajêr. Gurgûm piştî Ereban ji, ku ji alî Bîzansiyan ve hat dagirkirin. Di dema Bîzansiyan de pêşiyê wek ‘Marasiyon’, paşê dîsa wek ‘Maraş’ hat binavkirin.

Bajêr di nav kurdan de niha wek ‘Gur-gûm’ an ji Mereş, di nav Tirkan de ji wek ‘Kahramanmaraş’ tê binavkirin. Efsana ku Gerok Ewliya Çelebî di ‘Seyahetnameya’ xwe de li ser navê Mereşê dibêje balkêse. Li gor ku Ewliya Çelebi neqildike, Mereş di demên kevn de bajarê Sîltan Dehhaq bûye. Dehaq marên ser milên xwe bi laşên bajariyan ve xwedî kiriye. Ji ber vê zilmê, bajariyan bi serkeşiya Hesinkar Kawe, Sîltan Dehhaq kuştine. Ji ber ku însanên vî bajarî ji maran re bûne xwarin, navê bajêr, wek ‘Mar i Îş’, yanê xwarina maran maye û paşê ji bûye ‚Mereş’.

Dîrok

Cîhê bajêr ji wek navê bajêr gelek car guheriye. Bajarê antîk ku li başûrê rojhilatê bajêr hatibû damezirandin, di dema Ro-mayîyan de barkir keviyên Cemê Avareş. Di dema navîn de pêşiyê herema bi navê Raban, paşê ji herema Kevîrzêr bû navenda bajêr. Herema Kevîrzêr di erdhejêkî de xerabû. Rûniştvanan malên xwe barkirin û çûn herema Meraşa Reş. Nawenda bajêr a îroin ji di dema mîrnîşîna Zulqadiriyan de hat damezirandin û herwiha ma.

Li heremê dîroka cîhê herî kevn ku bar-gheha rûniştinê bûye, diçe dema paleolîtîk, yanê 4 hezar sal berî zayînê. Di şikeftên nêzî Gundê Dongelê de bermayiyên vê demê hatine dîtin.

BasNûçe 17 - 23 Tebax 2015

Piştî ku Împaratoriya Hîtîtiyan belavbû û li Kurdistan û Anatolya dewletên siteyan yanê ê bajaran derketin holê, li vê heremê ji dewleta Gurgûm hat damezirandin. Nawenda Gurgûmê Bajarê Markasî bû. Ew dewleta biçûk di nav Asûrî û Uratuyan de dest guhert. Gurgûm b.z di sala 612an de ji alî bavûkalên kurdan, yanê ji alî Medan ve hat bidestxistin. Piştî desthilatiya Medan a sedûpêncî salan, Persî ketin Gurgûmê û li heremê bi navê Kapadokya dewletekî otonom hat damezirandin.

Artêşa Îskender b.z di salên sêdesî de hat heremê û tevî Gurgûmê, Kurdistanê ji dagirkir. Dethilatiya Makedonî, Romayî û Bîzansiyan li Gurgûmê heta salên p.z 1100an domkir. Di vê pêvajoyê de bajêr di sala 632’an de de ji alî Artêşa Ereban ve û çend car ji, ji alî Sasaniyên Îranî ve hat dagirkirin. Di sedsala 1100an de Selçûqî hatin heremê. Wê demê li Kurdistanê dema mirantiyan bû. Li Gurgûmê ji malbata Zulkaqiriyan mirantiyekî avakiribûn. Bajar di sala 1521’an de di dema Yawûz de ket destê Osmanîyan û bi navê Eyaleta Zulqadiriye hat birêvebirin. Sîltan Evdîlezîz di sala 1867’an de Gurgûmê wek sancaxekî, bi parêzgeha Helebê ve girê da. Bajêr piştî damezirandina komara tirk ji, wek parêzgeh hat qebûlkirin.

Piştî Şerê Cîhanê ê Yekem Împaratoriya Osmani têk çû. Herema Mereş, ku ji alî Awrûpiyan ve wek Qilîkya dihat binavkirin, pêşî ji alî Înglîzan, paşê ji, ji alî frensiyan ve hat dagirkirin. Di dema dagirê de kurdên Gurgûmê, bi fîta Kemalîstan di sala 1920’an de li dijî Frensiyan şer kirin û wan ji bajêr avêtin. Bi taybetî, li Bazarcix, Kurdoxli û li nawenda Gurgûmê di nav dagirker û kurdan de şerên dijwar derketin. Li ser vê helwesta Mereşîyan, di sala 1973’an de Meclîsa Tirk, paya ‘qehremaniyê’ da bajêr û navê Mereşê wek ‘Kahramanmaraş’ hat guhertin.

Qîra Ermenîyan

Di pêvajoya şer de, Îtîhat û Terakkî di sala 1915’an de li dijî Ermenî û Suryaniyan fermana qirkirinê da. Di van deman de li gor salnameyên Osmanî, nîstûfa Mereşê 150 hezar e. Ji wan ji 27 hezar kes Ermenî ne. Ermenî û Suryaniyên Gurgûmê, bi taybeti li Nawenda Mereşê û xopana Zeytûnê biçih bûne. Di encam de Dewleta Osmanî, Er-



BasNûçe 17 - 23 Tebax 2015



meniyên Gurgûmê temamen ji heremê ajot û bi hezaran kes kuşt. Piştî damezrandina Komara Tirk, ku wê demê li Mereşê hijmara tirkmenan gelek kê m bû, macirên Muslu-man ê Bulgarîstanê û Çerkezên Qasqasan li nawenda bajêr û li navçên wek Andirîn, Goksûn, Turkoxli û Bazarcixê biçûkkirin. Dîsa tirkmenên Çiyayê Axir, piştî qîra Er-menîyan li nawenda bajêr hatin biçû kirin. Dewleta Osmanî di demên kevn de ji ji bo, li bajêr hijmara Elewiyan daxinin, ji Ruha û ji Bazîdê gelek kurd û Ereben Sunî sirgûnê heremê kiribûn.

Li Tirkîyê piştî ku di salên 1940’an de ku ‘Zagona Tuncelî’ ango ‘Zagona Îşkana Mecbûrî’ hat îlankirin, rejîmê xwest li Gur-gûmê nîfûsa kurdan kê m bike. Bi vî armançî gelek rêbazên taybetî bikar anîn. Yek ji van rêbazan valakirina Gurgûmê bû. Bi vî awayî bi sedan malbat teşwîkê koçberiya Ewropa

kirin. Ji aliyekî din ve ji di nav Elewî û Suniyan de nakokiyên mezhebî derxistin. Qetlîama Elewiyên kurd a sala 1979’an ji wek perçeyekî vê planê hatibû lidarxistin.

Herçiqas siyaseta rejîmê dor li geşbûna welatparêziyê girtibû ji, li Mereşê hewldanên Kurdayetiye ji hebûn. Wek mînak, di sala 1958’an de ku 49 welatparêzên kurd ji alî dadgehan ve hatin girtin, Ôkkes Karadağê Bazarcixê ji di nav wan de bû. Piştî salên 1970’an wek hemû Kurdistanê, li Mereşê ji pêla çepgir û welatparêz destpêkir. Rejîmê di heman demî de dijberê vê pêlê, nijadper-estên tirk û oldarên paşvertî derxist sehnê.

Qetlîama Elewiyan

Di vê pêvajoyê de, qetlîama 1978’an lidar-ket. Di 23 Kanûna 1978’an de li nawenda Mereşê bi sedan nijadperest êrişê taxên kurdan kirin. Di nava sê rojan de, li taxên, Yörükselim, Seritepe, Karamaraş û Yenî Mahale, pirên wan jin û zarok û pîr, 111 kurd hatin kuştin. Dema bûyeran polis û leşkerên li bajêr ji alîkariya mêrkujan dikirin. Piştî vê bûyerê, ji % 80 kurdên bajêr koçkirin û paşê ji li Kurdistanê rêvebirîya leşkerî hat îlankirin. Piştî vê karesatê, kurdên Gurgûmê xwe sipartin tegera welatparêz.

Kele

Kela Mereşê li ser girê ku li nav bajêre hatiye damezirandin. Kele b.z di sedsela yekî de avabûye. Heta îro gelek caran tamir bûye. Niha hin diwarên kelê û sê bîrc li ser piya na. Beşên din ê kelê xerabûne. Diwarên derve ê bircan, ji kevirên Birandî, ê hindir ji,

ji kevirên molozin. Deriyê kelê, ji dar e. Ser darê derî bi tebeqekekî hesin hatiye nixmandin û bi bizmarên gir hatiye zeximkirin. Kela Gurgûmê avahiyeke çargoşe ye.

Mizgefta Mezin

Li Gurgûmê berhemekî dîrokî ji Mizgefta Mezin e. Mizgeft li meydana Belediyê ye. Ji kitaba ser deriyê taç tê fahmkirin ku mizgeft ji alî Begê Zulkaqiriyan Alaudewle ve hatiye avakirin. Pîlana mizgeftê çargoşe ye. Avahi-yên bakûrê mizgeftê di demên paş de hatine zêdekirin. Minara mizgeftê serbixwe yê, li ser bîngeheke çargoşe û wek silîndirekî gil-over e. Beşên jorîn ê minarê di demên paşîn de hatiye guhertin.

Medresa Kevir

Medresa Kevir li taxa Serê Pirê ye. Di sedsala 14an de hatiye avakirin. Ji ber ku li ser tû nivîsarekî tune ye, kes nizane ji alî kê ve hatiye çêkirin. Beşên medresê li dora hewşeke çargoşe û fireh rêzbûne. Li milê rastê odeyên medresê, li hember deriyê mezin mescîta çargoşe, li milê çepê ji tîrbeya ku baniyê wê wek pîramîdan hatiye avakirin, heye. Zêdetirê berhemên kevn ê nawenda bajarê, li Navça Avşîn; Mizgefta Mezin, Kul-liya Eshabê Kêf, Kela Xurman, li Elbîstanê ji nawenda arkeolojîk Girê Reş, Kela Keçikan, Mizgefta Mezin û Mizgefta Baba Hîmet ji hene. Dîsa li Navça Bazarcixê gelek bermay-iyên dema Roma û Bîzansiyan heye.

Şîrcemed

Bêguman Gurgûm di salên dawîn de, bi şîrcemeda xwe hat naskirin. ‘Maraş Dondu-rmasî’ ku bi Tirkî wiha tê zanin, ne tenê li Tirkîyê, an li Kurdistanê, li hemû Rojhilata Navîn ji tê naskirin. Şîrcemeda ku bi for-mulên taybetî tê amadekirin wek hesinekî nerm zexm e û ançax bi satoran tê jêkirin. Şîrcemed, di mehên havînê de, herareta dilê Gurgûmîyan dîtefîne. Ev şîrcemed, ji şîrên bîzinên ku li Çiyayên Mereşê bi giyayên taybetî xwedîdîbin tê çêkirin.

Sûk

Wek hemû bajaran dû rûyê Gurgûmê heye. Rûyekî cade û kolanên modern, yanê

kapîtalîzm, rûyê din jî, adet û kevneşopiyên berdewama sedan sale ye. Li Gurgûmê ji dema mirov berê xwe dide kolanên teng, ê ji çavan dûr, mirov rasti adet û kevneşopîyan tê.

Sûka sergirtî a Gurgûmê, wek taswîrekî alema çîroka ye. Qumaş û potên rengareng, kolanên teng, lazmatiyên cûrbecûr, ji hilatinê tavê, heta dereng çûndin û hatina bajarî, gundi û turîstan... Taybetiyekî sûka Gurgûmê, kêrên vî bajarî ne. Polayên kêran ku dû car tîn avdan, bi doxên hestî tî n zexmkirin. Wek hemû bajarên Kurdistanê di sûka Gurgûmê de ji sifirvanî cîhekî taybetî digre. Mixabin ev pişeyê kevnare, li Gurgûmê ji demên xwe yê dawîn dijî. Lewra pêşketina teknoloji û fabríqasyonê, dawî li vê pişeya giranbiha aniye. Endamekî sûka bajêr kurtanvan e. herçiqas li Gurgûmê, sanayî û otomasyon pêşketibe ji, li gundan hesp, qantir û ker hîn ji di jiyana gundîtî de rolên girîng dilîzin. Helbet pediwiye van heywanan ji kurtan e.

Şîrcemed

Bêguman Gurgûm di salên dawîn de, bi şîrcemeda xwe hat naskirin. ‘Maraş Dondu-rmasî’ ku bi Tirkî wiha tê zanin, ne tenê li Tirkîyê, an li Kurdistanê, li hemû Rojhilata Navîn ji tê naskirin. Şîrcemeda ku bi for-mulên taybetî tê amadekirin wek hesinekî nerm zexm e û ançax bi satoran tê jêkirin. Şîrcemed, di mehên havînê de, herareta dilê Gurgûmîyan dîtefîne. Ev şîrcemed, ji şîrên bîzinên ku li Çiyayên Mereşê bi giyayên taybetî xwedîdîbin tê çêkirin.

Siwar Bedirxan

Ji ber ku welat bi destê 4 dewletan hatiye dagirkirin û bi sinoran xak ji hev hatiye qutkirin, kolberî û en-camên kolberiyê bo kurdan her wateya mir-inê ye. Tevî mirina bi mayîn û teqemeniya çandî, li Rojhilat badora dewleta Îranê ya li ser kurdên kolber her girantir dibe. Her wiha rê li ber pêşketin û serçaviyên wan ên aborî jî tê girtin da ku kurd mecbûrî wan bibin û neçar bibin. Komara Îslamî ya Îranê ku heta niha bi dehan car tevkujî aniye serê kurdan, niha jî mafê kurdên Rojhilatê Kurdistanê roj bi roj bînpê dike, dest bi serqutkirina kurdan dike. Li hêla din bi zêdebûna zext û zordariya Komara Îslami di navbera sê mehan de 68 hemwelatiyên kurd bi teqeya rasterast a hêzên rejîmê û teqîna mayînan hatine kuştin. Li gel kuştina xelkê kurd Rejîma Îslamî ya Îranê xelkê bi çalakbûna karê siyasî tewanbar dike û bi sedan ciwanên kurd zindannî dike.

Li gor zanyariyên hatine bidestxistin jî destpêka bihara 2015'an heta niha 43 welatiyên kurd bi teqîna yekser û mayînan jiyana xwe jidestdane. Rojnameger Eqball Şadî li ser bînpêkirin û kuştina kurdên Ro-jhilatê rawestiya û raporta ku amade kiribû jî BasNûçe'yê re eşkere kir. Li gor raporê di heyama 3 mehên destpêka îsal de, 13 kolber bi sedema teqeya rasterast a hêzên rejîmê li ser sinorên Kurdistanê hatine kuştin û birîndarkirin ku jî vê hejmarê 8 kes hatine kuştin û 5 kesên din jî hatine birîndarkirin.

43 kolber katin kuştin

Li gor amarên berdest ê Şadî, di heyama 3 mehên bihara sala borî de, hêzên leşkerî yên rejîma Îslamî ya Îranê bi teqeya raster-ast jî kolberên kurd di sinorên Kurdistanê de, 8 kolber kuştibûn û 3 yên din jî her bi wê hincetê birîndar bibûn. Di vê pêwendiyê de teqeya rasterast a hêzên rejîmê jî hevvelatiyên sivîl yên kurd di rê û cadeyan û li nav bajarên Kurdistanê di 3 mehên destpêka îsal de, kuştin û birîndarbûna 43 hevvelatiyên kurd li pay re bûye, ku jî vê hejmarê, 5 kesan jiyana xwe ji dest dane.

Her wiha di raporê de behsa kuştina 4 hemwelatî û birîndarbûna 8 hemwelatiyên din ên kurd yên ku di teqîna mayînen çandî jî dike. Li gor raportê di bihara 2015'an de, 20 hemwelatiyên kurd bi sedema teqîna mayînan jiyana xwe jidest dane ku 4 kes ji wan hatine kuştin û 16 ên din jî birîndar bûne.Li gor zanyariyê raportê di 6 milyon hektar xaka Îranê de mayîn çandîne. Bi giştî li ser hev 16 milyon mayînen çandî di seranserê Îranê de hene û li çar parêzgehên kurdnişin li Îlam, Kirmanşan, Kurdistan û Urmîyê jî ber nerîna “ewlehi” û sinorîbûnê, zêdetirîn rêjeya mayîn çandî hene.Rejîma Îranê tevî vê ku kêmtirîn hewl ji bo hilgir-tina mayînen çandî di sinoran de daye, bi hinceta rêgirîkirin ji “qaçax”a rojane ya di deverên sinorî de, mayînan diçîne û kolber û hemwelatiyên sivîl ji ber teqîna mayînan



dibine qurbanî.

Debara xelkê nebaş e

Rojnameger Şadî, piştî eşkerekirina ama-rên raporê li ser jiyana kolberên Rojhilata Kurdistanê rawestiya û da zanin ku ji ba-jarê, Banê, Ciwanro, Meriwan, Bokanê xelk diçin kolberiyê û rêya kolberiyê rêya mirinê bi xwe ye. Di berdewamiya axaftina xwe de Şadî da zanin ku xelkê Rojhilatê Kurdistanê jî baş zanin ku rêya kolberiyê karê kolberiyê karekî xeternak e û ew di her çûn û hatinê de mirinê bi çavê xwe dibînin lêbelê ji ber lawazbûna aboriyê ew nikarin dev ji vî karî berdin. Şadî wiha berdewam kir: “Ciwanên kurd ji ber bê karin û li Rojhilatê Kurdis-tanê kar peyda nabe ciwan, zarok, pîr, jin hemû kes diçin kolberiyê. Kol-berî bûye pişeyek. Ew dizanin rêya mirinê ye. Lê belê ew ê çî bikin. Weke din rêya debarê tuneye.”

Di berdewamiya axaftina xwe de Şadî behsa jiyana komeley-atî ya xelkê Rojhilatê Kurdis-tanê jî kir û da zanin ku xelkê Rojhilatê Kurdistanê, karê diziyê nakin, Hikûmeta Tehranê alikariyê neda wan ku xerciyên xwe dabûn bikin û bikaribin debara

xe bikin. Her wiha Şadî da zanin ku bi çûna kolberiyê jî bi tenê ew dikarin xerciyên xwe dabûn bikin û ew bi zehmetî debara mala xwe dikin. Şadî wiha berdewam kir: “Bi kartoneke pêlav, bi kartoneke çay û qend bi du top qumaş ew tenê dikarin debara xwe bikin. Pasdar û Hikûmeta Îranê vê yekê jî qebûl nake û destûra nade wan ku du se qarton kel û per binin û bi wan deabara mala xwe bikin.Pasdar an jî wan distinin an jî nagihêjin ew bigihên malê li ser rê wan gulebaran dikin.”

Kuştina ajalên kolberan

Di berdewamiya axadftina xwe de Şadî bal kişand ser kuştina hêstir, hesp û kerên kolberên Rojhilatê Kurdistanê jî û daxuyand ku pasdarên li qereqolên li ser sinorê Rojhilatê Kurdistanê û Başûrê Kurdistanê ne, ker, hêstir û hespên kolberan gulebaran dikin û wan dikujin. Şadî ragihand ku roj namine ajalên kol-beran jî hêlê leşkeran ve nayên kuştin. Her wiha Şadî da zanin ku li ser sinor û herême bi sedan termên ajalên hatine kuştin hene û Komara Îslamî ya Îranê li ser ajalan jî komkujiyê pêk tîne. Li gel kuştina ker, hesp û hêstiran Şadî, da

zanin ku beriya niha bi çend rojan hêzên leşkerî yên sinorî li hêrêma Mirgeverê li derdora Urmîyê li gundê Mamêkan 800 ser pezên welatiyê bi navê Ebdulwehab talan kirine û 50 ser di encama gulebaranê de hatine kuştin.

‘Terora dewletê’

Her wiha Şadî bal kişand ser Peymana Ottowa ya ji bo rakirina mayînan jî û da za-nin ku Komara Îslamî ya Îranê jî Peymana Ottowa pejirandiye û di wê peymanê de erê kiriye ku dê mayînan rake û ew ê xeteraya mayînan a li ser jiyana mirovan bi dawî bike lê belê heta niha Îranê hewldaneke wisa nedaye û ew xalên peymanê jî bin pê dike. Li hêla din Şadî, da zanin ku her çend Yekîtiya Ewropa jî bo rakirina mayînan fişar jî danîbin ser Îranê jî Îran guh nade mafê mirovan û di nav qada siyasî ya cihanê de weke dewleta tororê tê zanin û hemû cihan dizane ku Îran fişarê tine ser gelê kurd û wan dikuje. Di dawîya axaftina xwe jî de Şadî da zanin ku partiyên siyasî yên Rojhilatê Kurdistanê di nav hevldana rizgarkirina Rojhilatê dene û dewlet jî ber tirsax berxwedana Pêşmergeyên Rojhilatê Kurdistanê çavê xelkê ditirsîne û dixwaze ji xelkê re bêje ku ew ê destûra jiyane neda wan. Her wiha Şadî amaje bi wê yekê jî kir ku hokara kuştina kolberan û bînpêki-rina mafên mirovan siyasî ye û dewlet bi kuştinan dixwaze tirsê di nava xelkê de ava bike.

Metelokên Zarokan

Di wêjeya biçûkan de kelameke mezin

Mahir Berwarî

Metelok an jî gotinên pêşuyan rengê e ji rengên (şeweyên) çanda gelerî, ev çand e li ba her miletekî heye, zanayê gelan wan metelo-kan jî devê kesan digirin û dikin pirtûk, wan jî windabûn û jî birçûnê diparêzin, ev karê piroz, komkirna metelokan bi demê re dibe cihê şanazî, serbilindî, zengîni û ser-fraziya wan gelan. Gelo Ji ber çi ev rengê çand û wêje (tûre) dibe cihê şanaziyê? Ji ber çi metelok hind (ewqas) ciheki bilind di kultura gelan de digirin? Çima gotinên mezinan bi nixrin (sûdin). Bersiva van pirsan û gelekên din divê mirov zelal bike, bi ya min be “Ji ber ku di deman demekê de gelan nizanibûn gotinên xwe bixin ser peran, ew jî kesekî digihandin yekî din, ji nivsekî bo yê din taku zana bala xwe danê ku ev gotin bi demê û jiber serpêhatiyên dirokî û xwezayî karin windabibin û bèn guhartin, wan ew metelok xistin pirtûkan.

Ji aliyekî din ve, mirov dibîne ku gelek rengên jiyana civakî di wan metelokan de hene, bi lêkolîn û xwendina wan, em dikarin wê civakê nasbikin ka bê ev gel çawa jiyana xwe ya rojane birêvedibir (didomand), çawa şîn û şahiyên xwe diborandin. Heji (hejaya) gotinê ye ku em bizanînin weku di metnên (textên) van pend û metelokan de gelek raman, hizir û felsefa civakî hene, bi xwendin û şirovekirna metelokan, em dikarin nasbikin çawa evî gelî pirsên girêdayî karubarê meji û raman bersivdidan. Ev reng e raman ez navê „felsefa civakî” lê dikim, metelok didin xuyakirin ka gel di çi astê pêşketinê de ye an çawa pirsên gerdûnî, oli, bir û baweriyê bersiv dide. Ev tê wê watê ka çend pend, metelên mezina û metelok girin û pêdvîne (pêwîstin).

Çendî civak biguhere giringiya pendan bi demê re wenda nabe, vajî (beruvajîya) vê bi demê re hin giringtir dibin jiber ku şiklê jiyana pêşyan di van penda de maye, wek a kurd dibêjin „Yê mezinê xwe nas-neke biçûkê xwe jî nasnake”. Ev pend dide xuyakirin, çawa pêşeroja biçukan girêdayî jiyana mezinane (pêşiyane), anku gotina „mezin” tê wata „dirok” û peyva “biçûk” tê wata „pêşeroj”, vê gavê kîjan gel dikare pêşerojêke baş dirustbike bê ku diroka xwe bizanibe? Ev û çendî pend û metelokên din baş didin xuyakirin. Pêwiste mirov çanda gelê xwe ya gelêrî hînbibe û zanibe. Gelek caran min peyvên „pend û metelok” bihevre bikaraniye, herçendî herdu nêzî hevin lê cudayiyek dinavbera wan de heye.

Pend bi gelemperî karin û watek eşkere ne. Ew tîb bikaranîn ta mirov wateya rûdanekê baş an xirab ronî bike. Lê me-

telok rengekî dine ji çanda gelêrî, ew pitir bikartên di şevbêrkên gelan de nemaze (bi taybetî) ji bo zarokan. Diyare, eger em vegerin jiyana xwe ya zarokiyê li gundan „helbet piraniya kurdan xelkê gundane“ wê bê bîra me, çawa mezinan em zarok bi şevan dicivandin, em li derdora pixêrekê li ber agirê êzingan (bizot) metelok bo me digotin. Pir caran em dikirin du beş her beşek ji 3-4 biçûkan pêkdihat û ezmûnê destpêdikir mirov dikare navê „dibistanê“ li wan şevbêrkan bike, di wan şevan de zarokên kurdan perwerde dibûn em fêrî (hînî) ziman, kurdîni, welatparêzî û çanda gelê kurd dibûn.

Ji ber nebûna dibistanên kurdan, zimanê kurdî di wan metelokan de zelal û can ma û hêj maye, wan rolê “ferhengê” girtiye. Diyare zanayê kurdan bala xwe ne dane komkîrn û nivisandina pend û metelokan, ew nedane ber çerxa rexne û şirovekirnê, lewra (Lewa) bi sedan pendên kurdan bûne bara (para) jib-îrbûn û wendabûnê herwisa zanayên me gelek kêm dirok giyografî, civak, serzemîn û binzemînê kurdistanê nivisandine, em mane gelekî bê nivîs, çanda me maye çandêke devokî, çanda de-vokî zû zû ji bîr diçe û tê dizin, lê yê nivîsî dimîne ji nîfşên nûhati re. Her di vî warî de tiştêkî din diyare ku kurd gelek kêman dixûne, guh nade pirtûkê, xemê jê naxwe, bi komkîrin û xandina pirtûkan mijûl nabe. Ger li cihanê gelek hebe pêdvî xandinê hebe, gelê kurde. Ger li cihanê gelek hebe ji xandinê direve mixabin dişa gelê kurde.

Îro jî dem dema qelem û xandine, ne dema tîfing û sûre. Helbet hin sedemên vê kêmasiyê hene, lê di vê gotarê de cih nine mirov bi ferehî liser raweste. Tevî ev reng û pergala ku li jor hatiye nivisandin, tevî çand û hunera kurdî, bi taybetî ya kur-mancî, maye devokî. Lê di van çend salên dawî de rewş hinekê (tozekê) hatiye gu-hartin, va em dibînin bi dehan nivîskarên kurd xwe bi çanda gelêrî mijûl dikin, çirok, helbest, pend û metelokên kurmancî bûne mada pêntûsa wan berêzan. Beriya demekê nivîskarê berêz „Bîlal Hesen” pirtûkek bi navê „pend û peng” weşand wî karekî gelek bi cefa kiriye, komkîrin û çapkirina gotinên pêşyan “pend” li vê deverê ez karim supa-siya wî bikim û bêjmê „destê te saxbin û pêntûsa te tim (her) zîndî be. Heyamekê bi şûnde me çavên xwe bi karê nivîsevanekî kurdî din kilda ew jî berêz „Mahîrê Ber-warî” ye. Xebat û bizava pitir ji 30 salên civandin, komkîrin û weşandina metelokên kurdî ji her çar parçên kurdistanê ye. Berêz M.Berwarî di sala 2009’an de pirtûkek bi navê “Metelokên Zarokan” komkîrin û amadekirin bo çapê û di mehla gulana 2001 an de di çapxana xanî de li Dihokê weşand

û pirtûkxana kurdistanî zengîn kir.

Ji nav û nişana pirtûkê diyare ku nivîskar tenê metelokên zarokan û tiştên girêday wan komkîrine. Ev tê wê watê ku taybetmendiyêke berçava pirtûkê heye ev jî eve. Di şevên zivistanan de zarokên kurdan li ber agir komdibûn û xwe bi metelokan mijûl dikirin, lê piştî heyamekê jiyana civakî hate guhartin, heyama metelokan cihê xwe da televizion û alavên teknîkî, ji nîfşên nû re em dibêjin „nîfşên teknolo-jiyê”, em şevên xwe bi listikên kompyoter, lêptoman û tîlefonên destî (handy-mobil) derbasdikin û xwe pê mijûl dikin. Diyar e ku teknîkê zora civaka gundî bîriye, di vê têkçûnê de metelok jî bûne qurbana vê hevrikiyê (nakokiyê). Meziniya birêz Mahîr Berwarî ew e ku wî bi vî karê piroz karîbû beşekî ji metelokan biparêze, ev jî cihê supasî, pirozî û rêzgitiinê ye.

Helbet taybetmendiyên dîtir yên me-telokên zarokan hene ewjî evene:

1. Metelokên zarokan bi zimanekê asan (hêsan-sanahî) tîen gotin taku mindal (zarok) li lez têbigêhin. Ji ber hindê gelek metelokên pirtûkê bi zaraveyên deverî (herêmî) hatine nivisandin. Nivîskar bi mebest dest di zimanê (devoka) metelokan nedaye. Lewa cara pêşî mirov baş ténagihe xwendina pirtûkê, vê gavê ne şerme ku mirov 2-3 caran her wê metelokê bixwîne. 2. Zaravê kurmancî li ser 3-4 zaravên deverî tène gotin û nivisandin. Gavê mirov dibêje “zaravê kurmancî” ew nayê wata zimanekî yekgirtî, yê li seranserî herêmen kurmancîaxêf belavbûye, em tev dizanin ku ew zarave hatiye dabêşkirin ligor herêman. 3. Zaravê kurmancî li herêma badîna ne wekî yê herêma serhed, cizîr û çiyayê kur-mance, ev jî dide xuyakirin ku çend pêtvî heye bo xebata ziman di vî warî de.

4. Nivîskar bi zanebûn pirtûka xwe bi zaravê kurmancî û bi tipên latînî nivîsiye, wek wî bi xwe di pêşgotinê de eşkerekirîye. Ez arêşek e mezin di nivisandina kurmancî de dibînin, belku di dirokê de nimonek di nebe ku zimanek bi sê elifbaya bête nivisandin. Gelo çawa xandevanê Dihokî wê nivîsa nivîskarê Amedê, Qamişlo an jî Efrînê bixwîne û jê bizane. Gelo çawa nivîs-karê Efrînê wê nivîsa nivîskarê Dihokê an jî Yêrîvanê bixwîne ewê bi tipên kurmancî-kirîlî dinivîse. Jiber hindê pêdvî heye bi yek elifabayê, bi ya nivîskarê pirtûka “Me-telokên zarokan” be elifbaya kurmancî-latînî gelek asane ji bo kurmanciya me, diyare nivîskarê me Mahîr Berwarî ne bi tena xwe ye di vê baweriyê de! 1. Pirtûka “Metelokên zarokan Mahîr Berwarî 2009” jêderekê pir giring e di pirtûkxanên kurdan de jiber van egeran: a. Hijmareke mezin ya metelokan tède



hene ku digihine nêzî 870 heba.

b. Hijmareka baş ji metelokên kurdî ji hindabûnê qurtalkirine (rizgarkirine), cihê rêz û xelatkirinê ye.

c. Metelokên vê pirtûkê jî her çar parçên kurdistanê komkîrine her kurdek dikare mifa jê wergire.

d. Ev pirtûke dibe bingeh bû pirtûkên di yên dihêne nivisandin li ser metelokan di pêşerojê de, nivîsevanên delivê (biwarê) zarokan dikarin ji vê pirtûkê pirtûkên bi wêne û ciwan bû zarokên kurdistanê amadekin û li xandengeha mamosta mifa jê wergirin û zarokan pê hîni metelokan, birtîjî û sirtîya ezmanî bikin.

e. Di pirtûkê de Metelok bi çend zarav û zimana hene, ev giringe ku xandevanê kurd, taybet zarok, haya wî ji zaravên zimanê kurdî hebe.

f. Ev pirtûke li dûv şiyanên xwe li kurdis-tanê û dervey welat belavkîrine û piraniya wan bi herwe (belaş) dike diyarî Malbat û zarokên kurdistanê taybet zarokên kurd yên dervey welat jê bê par nekirine.

g. Her kesê vê pirtûkê bixwîne wê bizane ka zimanê kurdî çend fireh, belav û aloz e, pêdviya zimanê yekgirtî (standerd) hestpêdike, êdî wê hewilbide xwe ji zimanê deverkî (herêmi) qurtal ke û bi zimanekî têkelkîrî û bijûn (pagij) biaxeve.

Di dawîya vê nivêse de ez di wê hêviyê de me ku ev pirtûk û gelekên di bibin xemla pirtûkxanên malbatên kurd, çi li welat be an li dervey welat be.Hêvî ewe ku folklora kurdî bibe babeta ramana nivîskarê kurd û bibe armanca pêntûsa wan birêzan.



Jin mohra xwe li bazarê jî dixin

Lisa Deysem

Di çarçoveya xebatên beşdarkirina jinan a cîhana kargeriyê de ji bo jinan beşên nû yên xebatê têne terxandin da ku jin bi awayekî çalak beşdarî jîyana aborî û çandî bibin. Li gel gellek qadên xebatê, di sala 2013'an de Şaredariya Rezan a Amedê ji bo Bazara Westar a Jinan qadeke nû ya istîhdamê ji jinan re vekiribû. Di vê bazarê de nêzikî 160 jinan berhemên ku ji hala zewzeyan an ji ji gundan distendin li van bazaran difrotin û pê debara xwe dikirin. Berê tenê li vê bazarê kar dikirin, lê belê niha li bazarên seyar ên taxan ji berhemên xwe difiroşin û qada bazara xwe berfirehtir dikin.

Pîşeya nû ya jinan: Bazarvani

Gerinendeya Polîtîkayên Jinan a Şaredariya Rezan Gulfer Coşkun da zanîn ku Şaredariya Rezan 3 sal berê bi mebesta beşdarkirina jinan a li jiyana aborî, Bazara Taxê ya Westar çêkirî ye û jinan li vê bazarê dest bi frotina berhemên cihê yên wek zewze, fêkî, tuhafiyê û şarkuteriyê, xavûcav û hwd kirî ye. Coşkûn got; “Mebesta me ya din ev bû ku em li derveyî qadên ku rolên aborî ên jîrêzê û hînbûyî ji piştigiriyê bidin jinan. Ji ber ku jin piranî bi pişeyên kevnepoş an wek dirûtin, destkarî, nêrdevaniya nexweş û zarokan re mijûl dibûn, ev pêşnûmaya me, li aliyekî

piştigiriya aborî dide jinan, li aliyekî ji encama têkoşîna regezi ya jinan dide xuya-kirin. Bi vê yekê 3 sal berê şaredariya me pêşniyaza vê bazarê kir. Niha em ji li ser vê ezmûnê wê geş dikin.” Coşkun da zanîn ku şaredarî van jinan ji taxên xizan ên Rezan hildibijêre, jinên ku dixwazin bixebitin haydar dike, bi wan re hevpeyvînan çêdike û wan tevli vê bazarê dike. Coşkun destnîşan kir ku di destpêkê de ew, perwerdehiya regeza civakî ji didin jinan.

‘Her ku diçe mêr razî dibin’

Gulfer Coşkun da zanîn ku taybet di sala destpêkê de ew rastî bertekên tund ên wek; ‘Nabe jin di bazaran de bixebitin hatine, lê belê jinan dev ji vê têkoşînê bernedane, heta ku hevjinên wan ji vê yekê qebûl kirine û ji ber ku dezgeh û qase giran in, serê sibehê ji bo damezirandina dezgehên alîkariyê didin jinan û ji qada bazarê derdikevin. Coşkun da zanîn ku ji malbatên van jinan pir zelal dixuye ku rolên civakî ên hînbûyî û rûniştî hinekî nerm bûye û pêşve çûye. Gulfer Coşkun destnîşan kir ku destkeftiyên perwerdehiya Zayenda Civakî ku Şaredariya Rezanê didê, ji pêşniyarên van jinan ên derbareyê bazarê de pir zelal tîr çavdêrîkirin, jin, hêdî hêdî di karên xwe de dibin pispor, li nav malbatê ji hê bi xwe bawer dibin. Coşkun got ku Şaredariya Rezanê ewil Bazara Westar ji jinan re vekiribû lê gelek pîrsgirêk derketine, lewre ev jin, di qada aborî û hilberandinê de nû bûn û berê qet ezmûnêya karî nejiyabûn, bi tomerîfroşan re tengasî dijiyan, lewre tomerîfroşan ji bazarvanên mêr buhatir berhem didan jinan ev yek ji bandoreke neyînî li rêjeya frotinê dikir lê aniha ev pîrsgirêk ji holê rabûye ji ber ku êdî jinên bazarvan baş izanin ku ji kê çî bistînin, bi çiqasî bistînin, her wiha tomerîfroş ji êdî hîn

danûstandina bi bazarvanên jin bûne. Berpirsiyara Yekeya Istîhdam û Aboriya Jinan Fatma Gultekin li ser bandora istîhdamkirina jinan û perwerdehiya zayenda civakî de wisa axivî: “Hikma mêran li ser jinan bi awayekî cidî hêdî hêdî radibe, hem di nav tomerîfroşan de hem ji di nav malbatê van jinan de rengê xwe dide der. Cudahiya di navbera buhayên ku tomerîfroş didin jin û mêran, nişaneya zordestiya hişmendîya bavsalar a ku bi sedsalan e didome ye.

‘Sazî di nav hevkarîyê de ne’

Gulfer Coşkun behsa xebatên li ser istîhdamkirina jinan kir u got ku şaredariyên din ên Amedê, li ser malbatan hin xebatanên bi vî rengî dimeşîne, bi taybetî bo piştigiriya pêvajoyên hilberandina çolterî û gundewarî hin projeyan saz dikin, bo nimûne; Şaredariya Mezin, hin qadan ji bo karkerên çandini ên demsalî vekir û ji serî heta dawî ew xistin bin rêvebirîya van malbatan. û malbat aniha berhemên ewil ên palehiyê rakirin û difiroşin, bi saya vê yekê vê demsalê bo karkeriya çandini ya demsalî derneketin derve. Her wiha Gulfer Coşkun da zanîn ku aniha dora 160 jinên bazarvan di listeya Şaredariya Rezanê de tomarkirî ye û dora 80-100 jin, bi rojane dikevin bazaran lê cihê bazara wan a tehsiskirî bi 200 dezgehî ye û hêdî hêdî hejmara bazarvanan zêde dibin. Fatma Gultekin ji anî ziman ku xebateke Şaredariya Rezanê ya din ji Kooperatîfa Jinan a Rezanê ye ku ji 9 salan zêdetir bi hevkarîya sazi û dezgehên din ên jinan dixebite û carinan di projeyên hevpar de ji cih digire. Fatma Gultekin wisa domand: “Xebata dawî a Kooperatîfa Jinan a Rezanê li ser xavûcav û cil û bergên heremî ye. Aniha 6 jin di vir de dixûle. Li kargehên xwe van cil û bergan difiroşin. Heta ku wan jinan, bi destan çente çêdikirin û gelek daxwaz li wan hatin kirin. Heta ku li Rojavaya Tirkîyeyê rahijmendên jin xwestin bi wan re bişixulin û bo istîhdamkirina

rina van jinan hewldaneke wan çêbû.”

Bazarvanên jin: Berê her kes matmayî dima

Li bazara ji bazarvanên jin pêkhatî, bixwebawerbûna jinan pir hêsan tê çavdêrîkirin. Jin giş tinin ziman ku bi bihêzbûna aborî, soza wan hem li jiyana malbatî, hem ji li jiyana derveyî derbasdar dibe. Yek ji van bazarvanan Xezal Tunç danasîna xwe bi Basnûçeyê re kir. Xezal Tunç ku ji sala 2013an ve li vê bazarê dişixulî got ku berê ji ew di bin destê hinekan de şixuliye bes bi saya şaredariyê êdî karê xwe dike û bûye patrona xwe. Tunç anî ziman ku di malbata wê de ji bilî wê kes naşixule û ew debara mala xwe bi bazarvaniyê dike. Tunç serpêhatiyên xwe bi me re parve kir û wisa axivî: “Jin bi giştî ji malê dernakevin lê ez gund bi gund digerim. Gava mêran ez didîtîm matmayî diman û digotin em nahêlin jinên me ji malê derkeve, tu hatiya bazariyê dikî. Piştî ez çûbûm Qerecdaxê jinan ez dîtîm û 8 jin hatin serî li vê bazarê dan û êdî serî li hemberî mêran natewînin. Rêxistinbûyîna jinan tê vê wateya ku tu tenê xwe xelas nakî, jinên derûdorên xwe ji xelas dikî. Jinên vê bazarê piştevaniya hev dikin. Her kes derdê hev dizane, ev yek di genetika erdnigariya Kurdistanê de heye. 3 sal berê tomerîfroşan gava em didîtîn matmayî diman û gotin hûn jin in, herin malê, hûn hatine vê derê çi, qey bazarvani karê jinan e? Lê aniha gava em diçin bi xêrhatinê pêşwazi me dikin. A rastî li Kurdistanê têkoşîna jinan ji her tiştî girîngtir e. Heke em di nav têkoşînê de bin li hemberî dewletê ji li hemberî her kesî ji em ê li ser piyan bimînin.” Bazarvana din a bi navê Nurdan Saltka ji Bartnê ji anî ziman ku tevlibûna jiyana aborî bandoreke erênî kiriye jiyana wê û azadiya wê hê zêdetir bûye. Saltk got ku berî ku zarokên wan ji wan bixwazin, ew pêdiviyên zarokên xwe peyda dikin û daxwazên wan bicih tinin.

Evîndar Tekin

Peywirdara Zanîngeha Jagiellonian ya Krakovê (Polonya) Kurdolog Dr. Joanna Bochenska ku, di derbarê çand û wêjeya kurdî de tespîten balkêş dike û dibêje ku potansiyeleke mezin di edebiyat û çanda kurdî de heye ku divê li cîhanê bê nasandin da ku netewên din bi awayekî kûr fikr û ramanên, hestiyar û daxwazên kurdan nas bikin. Her wiha Bochenska bal kişand ser folklorê kurdî û got ku folklorê kurdî bi ramanên kûr ên felsefîk dagirti ye û a ku ew li pey wê ye ev e ku nîrxên mirovahiyê li nik kurdan çawa anîne zimên.

Dr. Joanna Bachenskaya pispora nasname û wêjeya kurdî ku bi teza xwe ya doktorayê ya bi navê ‘Di Navbera Tari û Ronahiyê de’ û berhemên kurdî werdigerîne bo zimanê polonî da ku bi rêya çand û hunera kurdî, hest û ramanên kurdan li cîhanê bîn nasandin. Her wiha Bochenska tevî hevalên xwe komeka kurdnasiyê li zanîngeha Yagiellonski ava kiriye û xebatên xwe li ser malpera www.kurdishstudies.pl diweşînin.

Bochenska di derbarê geşedana nasnameya kurdî de anî zimên ku nasname, ne ew tişt e ku bi dawî bibe, û wiha domand, “Bêguman berê navê ‘Kurdistan’ hat bikaranîn (bo nimûne di sedsala 19an de August Kościusza- Zaba yê li nava kurdan wek Jaba tê naskirin, ku digel Mele Mehmûdê Bazîdî xebata li ser zargotina Kurdan dikir navê “Kurdistan” bi kar anîye) û gelek taybetmendiyên çand û dirokî ya vê heremê hebûn, lê avabûna nasnameyan pêvajoyeke nûjen e û her berdevam e. Kurdên îro ne weke kurdên sed sal berê ne, ev yek ji bi meseleya modernbûnê we girêdayî ye.” Li aliyê din Bochenska balkişand ku di destpêkê de tenê komeke rewşenbîr nîrxên rojavayî ên wekî demokrasî, neteweyî û hwd. fahm dikirine û ji ber vê yekê dem lazim e ku ew nîrx şikla xwe ya kamil li Kurdistanê û Rojhilata Navîn werbigirin. Bochenska bale kişand ku digel ku neteweyên kurd û ermenî ji hêla tirkên ve hatibe înkarkirin û nûjenî bi rêya tirkên ve hatibe Kurdistanê ji, Kurdistan, xwedî nasnameyeke taybet bûye ku di sedsala 19'an de ji tektêst Zaba û Bayazîdî ev pir zelal e û wiha got; “Kurdistan, tevî taybetmendiyên xwe yên çandî, neteweyî û siyasi hebû. Lewre em nikarin bêjin neteweya kurdî ya îro tenê girêdayiyê têgehên nûjen e.”

‘Nasnameya kurdî ne tenê sembola siyasi, her wiha sembola çandî ye jî’

Bochenska bale kişand ku gelek caran nasnameya kurdî wek sembolên siyasi ên wekî alaya Kurdistanê, xaka Kurdistanê û hwd. tê zanîn lê nasnameya netewa kurd ne tenê ew e û got ku îro nivîskarên kurd gelek simbol û taybetmendiyên çanda kurdî ên kevînan di berhemên xwe de bi kar tinin, bo nimûne di çanda êzdiyan de

Kurdolog Bochenska:

Folklorê kurdî bo cîhanê ezmûnek e



Melekê Tawîs gelek nîrxên felsefîk, sincî û etîkî di xwe de dihevin ku nasandina evîn, azadî û gelek tiştan ji xwe dide der û wiha domand; “Bo nimûne motîfeke êzdî û zerdestiyê ye ku xirabî carinan dikare bibe sedema başî jî, û başiyê dikare bibe sedema xirabiyê jî. Ya ku li gor Ehmedê Xanî vê dualîzma dinyayê bi hev girê dide, evîn e. Ji bilî vê Beko, di Mem û Zîna Ehmedê Xanî de cihê şeytanê digre lewre ew bixwe kiryarên xirab nake, bi pistepistên wî xirabî ji destê Mîr Zeyd derdikevin. Yanî em baş dibînin ku yê ku berpirsîyarê xirabiyê mirov, ne ku şeytan e. Weke xirabî motîfa “evîn” ji di wêjeya kurdî de pir tê bikaranîn ku Xanî, berhema xwe bi “Evîna Xwedê” dide destpêkirin ku ev evîn ne tenê Evîna Xwedê an a Mem û Zînê ye, her wiha rola evînê ji bo desthilatdarî û hikmê heye ku di Mîr Zeyd de xwe dide der ku Xanî dibêje heke di dilê hikûmdarekî de ev evîn tune be, ew nikare bibe hikûmdarekî baş.” Her wiha Bochenska got ku heke nivîskarên îro vegeiran berhemên kevn û nîrxên berhemên felsefîk bi şiklekî nûjen vebêjin ev ji dibin nasnameya çanda kurdî û nasandina van hemanên çandî, sed qat ji dirûşmên siyasî çêtir in ji ber ku bi rêya naskirina çanda kurdî mirovên din hest û ramanên, felsefeyê û sincên kurdan de nas bikin û pê re ji kurdan de baş fahm bikin ku çi dixwazin û li cem kurdan “mîrovahî” tê çî maneyê.”

‘Folklorê kurdan bo mirovahiyê ezmûneye girîng e’

Bochenska bale kişand li ser dewle-

mendî û girîngiya folklorê kurdan ji û got ku bo nimûne folklorê polonîyan bi qasî a kurdan dewlemend nîn e, ji ber ku gelek tişt jê ketine lê folklorê kurdan nîrxên felsefîk, etîk û estetîkê parastîye û ji ber vê jî pir dewlemend e. Her wiha folklorê kurdî bo mirovahiyê ezmûneyeke girîng e. Bochenska got ku di folklorê kurdî de yek ji hemanên sereke “wêrekî” ye ku berê di civaka kurd de kirîtera hebûn an tunebûna mirovan bûye û şerefa mirov pê ve girêdayî bûye. Bochenska anî zimên ku ji bilî wêrekîyê, evîn û erotîzm ji di çand û wêjeya kurdî de balkêş in, lewre nûjeniya biqîmet li ser wateya evînê ava dibe û edebiyata kurdî her cure evîn di xwe de dihevin û wiha dirêji da axaftina xwe; “Her wiha evîna welat ji heye. Xwedê ji tê maneya evînê û destpêka berhema Xanî Xwedê bi saya evînê dide nasîn. Xanî evînê dide destê Xwedê ku ev amûr di beytên êzidiyan de ji heye. Di Xanî de bi rêya Evîna Xwedê mirov azad dibe, di bin bandora mirovên din namîne, ji ber vê em dikarin bêjin ku evîn wateyê dide azadiyê jî.”

‘Lazim e wêjeya kurdî ji Kurdistanê derkeve’

Bochenska bale kişand ku potansiyela wêjeya kurdî mezin e û divê ji Kurdistanê derkeve û bi rêya wergerê li cîhanê xwe bide nasîn. Her wiha Bochenska got ku wêjeya kurdî bîngeha xwe ne tenê li ser bîngeha wêjeya rojavayê xwe ava dike ku taybetiya wê ji ji vir tê û heke nivîskarên kurd berhemên xwe tenê li ser têgehên

siyasi ava bikin û bi perspektîfên din nenêrin dê nikarin berhemên wêjeya xwe binasin û bi xwe bawer bibin. Bochenska anî zimên ku bo nivîskarên kurd yek ji tiştên girîng ev e ku divê bi xwe bawer bibin lewre wêjeya kurdî xwedî taybetiyekê ye û ne mecbûre bişibe wêjeya rojavayî. Her wiha Bochenska diyar kir ku zaravayên kurdî ji dewlemendiya zimanê kurdî ne lê nivîskarên kurmanç û soran hev nas nakin, divê têkilî di nav wan de xurttir bibe, divê bîn ba hev û li ser wêjeya kurdî bi hev re biaxivin. Bochenska got ku, ferhenga van zaravayan pir dewlemend e, ev yek ji potansiyeleke mezin bi xwe re tîne. Her wiha Bochenska got ku nivîskarên soran û kurmanç ji berhemên hev naxwînin lewma tu tişt li ser edebiyat, raman û bedewiya berhemên ciranên xwe nizanin.

Xebateke ji bo berawirdkirina rêxistinên çandî

Joanna Bochenska têkildarî saziyên ku aniha ew li ser çand û dirokê xebatan dikin de ji da zanîn ku hinek ji wan li Stenbolê rêxistinên girêdayî HDPê lêdikolin û dixwazin saziyên kurdan ên çep û îslamî bidin ber hev. Bochenska anî zimên ku ji bilî saziyên berbiçav, saziyên biçûk ji hene û ev yek dewlemendiyekê ye. Bochenska bale kişand ser girîngiya Nûbiharê û got ku Nûbihar, bi berdevamiya xwe ya li ser çanda kurdî, bi nîrxdayîna zimên û bi aliyê wan ê fellefîkî pir girîng e, her wiha “dema şerê digel DAÎŞê em dixwazin îslama kurdan ji bidin nasîn ku pê re girîngiya wan ji dê derkeve holê”



Zarathustra Gabar Çiyan

Di nava helbest û helbestvanên cihanê de çavkanî an jî siûdgirtineke balkêş helbet dîrok û rabirdû ye. Lê dema ku meriv di nava helbesta cihanê de bala xwe dide helbest û helbestvanên suryaniyan ew mijar wek çavkaniya sereke derdikeve pêş. Helbestên ku ji aliyê helbestvanên suryanî ve hatine nivîsandin bi piranî ji dîroka kevnare dadirivin û ta digihîjin Gilgamêş jî.

Helbestvanên suryanî ji destan û çîrokên bi zimanê Îsayê Meyremayê, nazikî û kura-hiya xwe distînin. Hezkirin û evîndariya ji dil tesîrê lê dike. Di evîndariyê de, nîrxê cananê herdem bilind e. Bi fermanên kitêba pîroz Încilê û exlaqê Mesîh, dilgîrêdana hetanî mirinê diheşînin pê. Sevdayê bilindtir dikin. Girêdana bi êkûdu xurtir dibe û tê roja me. Helbest rengê modern û bi şopên klasîk derdikeve pêşberî xwendevanên xwe.

Bi sebir in helbestavên Suryaniyan. Mîna eşqa bi naz e, helbestên wan. Wext digire, heta evîn bibe du alî, helbest rengê xwe jê bigre. Evîndariya wan bilind bibe bi wextê re, bi awirên çawan, lêvên tî û helbestvan bi dizî dibe şahidên evîndaran. Carna bi naz e canan, ne tê dîtîn, ji hemêzîkirin û ramûsanekê ne amade ye û helbestvan dibê pîla dilê herduwan, tercumanîyê ji hîsên wan re dike.



Bi boneya mijarê meriv berê xwe bide helbestvanê suryanî Nuri Günel di cîh de ye. Nuri Günel, bi helbestên xwe li ser evîndarî û hesreta xerîbiyê û welêt tê nasîn. Di medya civakî de, pir tê xwendin. Günel, bi eslê xwe ji Tora Evdînê, Keferzê, gundek ji ên Midyadê ye. Piştî xwendina navîn, dibistanê bi cî dihele û li Amedê li tesisên NATO'yê dixebite. Paşê li Ealmanya'yê biçîh dibe. Bi teqawîta xwe re, jiyana Ewropa'yê bi cî dihele û tê Amedê. Niha li wir dijî. Me xwe gihand wî û em pê re, li ser helbestên wî, eşqa kur û hesreta welêt axifin.

Çi demê nivîsîna helbestan dest pê kir? Ji kerema xwe hun dikarin qala helbesta xweyî pêşî bikin?

Navê helbesta minî pêşî "Meçul" bû. Min di sala 1981'ê de li Ealmanya'yê nivîsibû. Bêhtir nakokiyên civakî dianî zimên. Pirsgrîrêkên "welatê nû" hebêz dikir. Ez

Helbestvanê suryanî Nuri Günel

Êşa evînê heta mirinê helbestê dihone...



demekê baş bi nivîsîna helbestan mijûl bûm. Paşê, giraniya xebatên min li ser muzîkê ket navbêrê. Hetanî sala 2010'an wiha domkir. Lê herdem, nivîsîn û cihê helbestê di dilê min de bû. Êdî, min fêhm kir ku, ez nema karim rê li pêşîya hîsên ku bû mîna lehiyekê, bigrim. Bi xurtî li nivîsîna helbestan vegeriya.

Di helbestên we de, evîndarî bi hîsên pir kur û zimanekî bilind tê zimên. Çima?

Bê evîndarî, eşqa ji dil, bêmîradî, hesret û hîsên zindî, helbest nayê rayê. Eşqa ji dil û bi dil, dikare wê hîsa bilind îfade bike.

Ev hîs û êşa evînê ku bi mirov re diçe heta gorê, helbestê zindî dike û hilma însanî didiyê. Lewra eşq hîsek însanî ye, ew hîs, bi evîndariya ji dil xwe dide der. Dibe helbest, çîrok ji roman û filman re. Dema biçûkbûnê bi dawî bû û ciwantiyê dest pê kir, ez aşîqî dîlberekê bibûm. Bi heft dilan, dil ketimê de. Miradê me tev nebû. Çend havîn û çend çile di ser ve derbas bûn, ez nizanim. Ez zewicim û evînê jî wiha. Belê, piştî ewqas û dem û sal derbas bûn, li deverêkê liqayî hev bûn. Volkana dilê min ku min, vemirî dihejmart, razayî derket. Min fêhm kir ku, jibîrkirina eşqa pêşî ne hêsan e. Em herdu jî zewicî bûn.

Adet û tore, bawerî û bêşensiyê, di nav me de, çiyayên bilind bi newalên kur lêkiribûn. Tenê peyv mabû û hîs dibû zimanê dil. Pênûsê derdê min dianî zimên. Piştî dîna wê, êdî helbest bûn sebra min.

Yarê

min xwest te jibîr bikim
xweliya ji bîranînan maye
bikim goristan
tê de bi cîh bikim
nebû
min nikarî bû
sevda te bedena min rapêçabû
dest hatibûn girêdan
di şûna te te de yara min
her roj
ji nû ve dibim qûrban...

Hilma hesretê ji helbestên we difure. Bêriya welêt, axa lê mezin bûye, mirovên li wir dijîn û xweza, tev tê de cî digre. Mîna gelek helbestvanê suryaniyan, hun jî helbestên xwe di derbarê bîrîkirinê, bi evînê dikemilînin. Hun dikarin qala vê hereta xwe ji me re bikin?

Belê. Mirov bi erd, cîh, çand û zimanê xwe heye, bihêz e. Piştî derketina derveyî welêt, hesreta welêt, cîh û axa ku ez lê mezin bûm, nas û dostan, mirovên wir di dilê min de bû. Bîrîkirin û hesret di helbestan de dihatin zimên, lê ez bi xwe jî di nava wan peyvên de, di helbestê de bûm. Min nema debar kir û ez li cî û welatê bav û kalên xwe zivîrim. Niha eş sîvîk bûye, lê bandora wê eşê di hemû azayên laşê min de, hêdî hêdî xwe dide der. Ez gelekî hez ji axa welatê xwe a sor û reş dikim. Tevayê însanên vî cîhî dikim. Ji bo min, ji zêr û yakudê jî bi nîrxîr in. Ev girêdan û hezkirina min hetanî mirinê jî wê bidome. Hezkirin wê tevî axa gora min bibe û bibe kulîlk, bêhna dostaniyê û hezkirinê belav bike. Reng û baweriyên welatê min, kurd, suryanî, êzdî gelek eş dîtine, kişandine. Di nav mecalên kêr û jiyaneke dijwar, mîna duhî îro jî, dijîn. Bi derdê wan re dijîm û êşa wan di dilê xwe de hîs dikim. Ez jî niha bi wan re me, heman eşê dikşînim. Eger bibe qismet, dewrê guhertin, şertên baştir werin pê, ez dixwazim roja xweşîya wan jî li nik wan bim, bi wan re bikenim, kêfê parvekim. Evîna hezkirina min, weke helbestvanekî suryanî, ev e. Sira vê, heskirin e. Girêdan e.

Di berbanga piştî şeva kor û tarî
qêrînê û axîna ji Nînovayê bilind dibû
dikir lehi ji hêstirên dayikan
çiyayên Colemêrgê li ber xwe dibir
tevlî Zêyê Mezin dibû
çav û dilê minî bûye gol ji hêstirên xwînî
ava wê sorereş dikir...

Em helbestên we bi saya medya civakî dixwînin. Pir tî xwendin û belavkirin. Niyeta we û berhevkirina wan di kitêban de heye, an na?

Belê, planek minî wiha heye. Ez li ser wan kar dikim. Ez dixwazim wan di pirtûkan de bicivînim. Bêhtir bi tirkî ne. Ez dixwazim helbestên min, li Amedê, bajarê kevnare, di nav xelk û baweriyên ku jê hez dikim, bi kurdî jî bêne xwendin. Lewra ji bo wergêra wan, li benda hevkarîya dostên mîna we me...